Zadarmo

Noviny o živote Bratislavy, jej mestských častí a všetkých Bratislavčanov vydáva NIVEL PLUS, s.r.o.

Vychádzajú každé dva týždne v náklade 167 200 kusov. Registrované na KÚ Bratislava pod číslom 8/KÚB/248/13-8/98



Redakcia:

Gorkého 6, 811 01 Bratislava 1 Telefón 5441 0028 Fax 5464 2363

E-mail: redakcia@ba-noviny.sk

www.bratislavskenoviny.sk Vytlačila Concordia, s.r.o. Do poštových schránok roznáša Slovenská pošta, š.p.

Ročník V. ~ Číslo 22

Utorok 3. decembra 2002

Nie je jedno, kto sa stane primátorom alebo starostom

REDAKCIA

Už len niekoľko dní zostáva do volieb primátora, poslancov mestského zastupitel'stva, starostov a poslancov zastupiteľstiev mestských častí. Mnohí Bratislavčania komunálne voľby podceňujú a tvrdia, že správa vecí verejných v meste alebo v ich mestskej časti sa ich priamo netýka. Je to však veľký omyl.

PREČO VOLIŤ

Komunálne voľby v Bratislave určia, kto bude v nasledujúcich štyroch rokoch spravovať mesto a jeho mestské časti. Reforma verejnej správy a s ňou spojený prenos kompetencií štátu na samosprávu, tak ešte zvyšuje význam volieb. Je dôležité, aby mesto a mestské časti viedli ľudia, ktorí tejto práci rozumejú, ktorí už majú isté skúsenosti a môžu voličom ukázať, čo vedia. Vo vedení mesta a mestských častí by mali byť tí najschopnejší, ktorí majú jasnú predstavu, ako mesto rozvíjať, aby sa tu žilo bezpečnejšie a lepšie. Je dôležité, aby nový primátor a noví poslanci mestského zastupiteľstva lepšie spravovali majetok a financie Bratislavčanov, aby sa neopakoval prípad straty mestských peňazí v skrachovanej SKB, aby bratislavský magistrát nebol spájaný korupciou a klientelizmom. Aj preto je potrebné ísť a vybrať si spomedzi kandidátov tých najdôveryhodnejších a najspoľahlivejších.

KEDY VOLIŤ

Komunálne voľby budú v Bratislave už tento víkend - v piatok 6. decembra od 14. do 22. hodiny a v sobotu 7. decembra od 7. do 14. hodiny.

KDE VOLIŤ

Informácie o tom, kde majú Bratislavčania voliť, mal dostať každý volič začiatkom novembra do poštovej schránky. Volebné miestnosti vo väčšine volebných okrskoch sú tie isté ako v septembrových parlamentných voľbách. Každý volič musí byť zapísaný v zozname voličov a musí sa vo volebnej miestnosti preukázať preukazom totožnosti - občianskym preukazom.

AKO VOLIŤ

Každý Bratislavčan dostane vo volebnej miestnosti 4 volebné lístky - jeden na voľbu primátora (krúžkuje sa iba jeden), druhý na voľbu poslancov mestského zastupiteľstva (krúžkuje sa najviac toľko kandidátov, koľko je v danom volebnom obvode mandátov), tretí na voľbu starostu mestskej časti (krúžkuje sa iba jeden), štvrtý hlasovací lístok na voľbu poslancov miestneho zastupiteľstva mestskej časti (krúžkuje sa najviac toľko kandidátov, koľko je v danom volebnom obvode mandátov). Dobrú voľbu, priatelia!



Takto vyzerajú pirátske Staromestské (volebné) noviny, ktoré vydala volebná koalícia SDKÚ - DS - ANO - SMK.

Predvolebný škandál v Starom Meste! Politici ukradli Staromestské noviny!

STARÉ MESTO

V týchto dňoch dostali obyvatelia Starého Mesta do poštových schránok tzv. Staromestské volebné noviny. Ide o plagiát Staromestských novín, ktoré vydáva Mestská časť Bratislava -Staré Mesto. K autorstvu "Staromestských volebných novín" sa prihlásila volebná koalícia politických strán SDKÚ - DS - ANO - SMK.

Politici tejto staromestskej volebnej koalície bez súhlasu vydavateľa vydali noviny, ktoré sa majú podobať na Staromestské noviny. Navyše použili logo Staromestských novín, ktoré je ochrannou známkou, registrovanou spoločnosťou NIVEL PLUS, ktorá vydáva Bratislavské noviny.

Volebná koalícia SDKÚ - DS - ANO -SMK vedená Jánom Odzganom a Romanom Filisteinom tak hrubým spôsobom zneužila noviny mestskej časti Staré Mesto na prezentáciu kandidátov týchto politických strán pre nadchádzajúce komunálne voľby. Staromestské noviny sa stali predmetom volebného boja a stratili vinou politikov dôveryhodnosť a dobré

Staromestské noviny boli doteraz vždy nestranné a napriek opakovaným tlakom niektorých komunálnych politikov si zachovali odstup od politických strán. Najmä v čase parlamentných a komunálnych volieb redakcia Staromestských novín dbala o vyváženosť a nestrannosť.

To však niektorým staromestským politikom prekážalo a tak sa rozhodli Staromestské noviny jednoducho ukradnúť! Volebná koalícia SDKÚ - DS - ANO -SMK ich ukradla nielen vydavateľovi mestskej časti Staré Mesto, ale najmä Staromešťanom.

Redakcia Staromestských novín a spoločnost' NIVEL PLUS ako nakladatel' Staromestských novín, rozhodli o vypovedaní zmluvy o výrobe a distribúcii Staromestských novín. V praxi to znamená, že Staromestské noviny v doterajšej podobe prestávajú odteraz vychádzať. Vinou staromestských politikov z koalície SDKÚ -DS - ANO - SMK tak Staromešťania strácajú obľúbené noviny.

Prechod kompetencií bol bez problémov

Pred rokom prebehli voľby, na základe ktorých vznikli vyššie územné celky a samosprávne kraje. O tom, čo sa odvtedy podarilo realizovať na úrovni vyšších územných celkov, ako aj o ďalších témach, sme sa pozhovárali s predsedom Bratislavského samosprávneho kraja Ľubom ROMANOM.

- Hovorilo sa o tom, že nábeh na nové samosprávne kraje bude trvať dva roky. V skutočnosti sa to zvládlo za rok. Okrem toho, že sa nám podarilo konštituovať úrad, ktorý je funkčný, podarilo sa nám etablovať aj v európskom priestore. Uzavreli sa všetky medzinárodné zmluvy, ktoré úrad má mať, a to nielen s prihraničnými oblasťami, ale napríklad aj s moskovskou oblasťou, pripravená je zmluva so Šanghajom. Pokračuje preberanie kompetencií v oblasti školstva, sociálnych zariadení a v

Nás rozhovor

kultúre. Pokiaľ ide o kultúru, do marca 2003 bude dobudovaná a skolaudovaná Aréna a začne fungovať ako regionálne divadlo. Školy sú v celkom dobrom stave, prognózy, že sa bude vypínať prúd, že sa deti nebudú mať kde učiť a podobne, sa nenaplnili. Naopak, myslím si, že prvé kroky sa nám podarilo urobiť tak, že sa stredné školstvo začína stabilizovať.

Čo si sl'ubujete od otvorenia kancelárie Bratislavského samosprávneho kraja v

 Sľubujem si od toho základnú vec - že v Bruseli budú vedieť, že neiaká Bratislava vôbec existuje. Nerobme si ilúzie: kým sa tam neetablujeme, nik nebude tušiť, že existuje. Máme tam zamestnankyňu, kto-

rá lobuje za tento kraj, robí mu propagáciu a buduje prvé styky, ktoré potrebujeme nielen kultúrne, športové, ale aj ľudské a najmä ekonomické.

Vyšší územný celok chystá otvorenie útulku pre bezdomovcov v Bratislave. V akom štádiu je tento zámer?

- Nepôjde o útulok, teda ubytovacie zariadenie, ale nocl'aháreň. Zariadenie, kde by títo l'udia mohli prespat', aby v zime nepomrzli, v meste chýba. Som rád, že k nášmu zámeru sa pripojilo aj mesto a chceli by sme ho otvoriť k 6. decembru. Nie je podstatné, kde bude, ale to, aby sme to dokázali a prispeli tak k tomu, aby bezdomovci namiesto vlámaní do chatiek mali alternatívu, kam ísť. Zariadenie by malo byť umiestnené v Petržalke v priestoroch bývalej vojenskej katedry.

Zhováral sa Juraj Handzo

Budúci obraz dunajského nábrežia sa spresňuje

STARÉ MESTO

Predstavy o budúcej výstavbe na bratislavskom nábreží sa stále spresňujú. Týka sa to najmä úseku začínajúceho na úrovni vyústenia tunela a končiaceho na mieste, kde je v súčasnosti Park kultúry a oddychu.

Ako sme už viackrát informovali, dvadsať percent úseku nábrežia siahajúceho od parkoviska pred bývalým Útvarom hlavného architekta mesta Bratislavy po Lafranconi kontroluje developperská spoločnosť J&T Global, ktorá v tejto lokalite od mesta odkúpila pozemky. Na nich už pripravuje rozsiahlu výstavbu, na ktorú hodlá vynaložiť 3,6 miliardy korún. Táto spoločnosť nechala vypracovať urbanistickú štúdiu, ktorú mestské zastupiteľstvo schválilo v júni tohto roka. Štúdia rozdeľuje nábrežie na úseku od tunela až po Lafranconi do piatich sektorov. V prípade prvého z týchto sektorov - ide práve o úsek začínajúci na úrovni tunela po prvý objekt Parku kultúry a oddychu - už spomenutý investor predložil na magistrát materiál, z ktorého je zrejmé, ako mieni d'alej postupovať. J&T chce začať stavať už v budúcom roku, výstavba má byť skončená o tri roky neskôr. Výsledkom by mal byť moderný polyfunkčný komplex. Malo by tu pribudnúť 250 bytov, výšková budova hotela so 420 lôžkami, administratívne priestory, priestory pre obchod a služby, plochy pre reštaurácie, kultúrnospoločenské zariadenie so 150 miestami na sedenie a 1500 parkovacích miest v podzemných garážach.

Otázniky vyvolávala okolnosť, že v

takomto komplexe bude žiť, pracovať alebo doňho s rôznym účelom prichádzať množstvo ľudí a dopravné spojenie je možné len po už teraz dosť preťaženej komunikácii na Nábreží armádneho generála Ludvíka Svobodu. Pokiaľ ide o dopravné riešenie, v materiáloch, ktoré investor predložil na magistrát, sa uvádza, že napojenie od centra do areálu PKO je možné len v jedinom bode novou svetelne riadenou križovatkou v mieste súčasného služobného vchodu do PKO. Pre ľavé odbočenie je navrhnutý samostatný odbočovací pruh. Dispozícia objektov, ktoré majú vyrásť na nábreží, zároveň musí rešpektovať požiadavku, aby nebola rušená trasa nábrežnej promenády. Jediným možným riešením je, že vozidlá hneď po odbočení z hlavnej trasy vojdú priamo do podzemných garáží, odkiaľ by mal byť priamy vstup do jednotlivých objektov a na nábrežnú promenádu zabezpečený výťahmi. Z týchto informácií si možno vytvoriť aspoň približnú predstavu, čo sa na nábreží pripravuje. Podľa nedávneho vyjadrenia predsedu predstavenstva J&T Global Petra Korbačku to však nebude žiadny ďalší Aupark či Polus.

Kandidát na starostu nežije v Starom Meste

STARÉ MESTO

Kandidát na starostu Starého Mesta Ján Odzgan, ktorého kandiduje zoskupenie SDKÚ - DS - ANO - SMK, vraj nežije v Starom Meste. Informoval o tom denník Pravda vo svojom vydaní z 25. novembra 2002.

Pravda, ktorú o uvedenej skutočnosti informoval nemenovaný zdroj, pripomína, že podľa zákona o voľbách do orgánov samosprávy musí mať kandidát na funkciu starostu alebo primátora obce trvalý pobyt tam, kde kandiduje. Podľa Pravdy Odzgan tieto "ohováračky" rezolútne popiera a tvrdí, že od roku 1977 býva na Gunduličovej ulici číslo 1 v Starom Meste. "Je neuveriteľné, ako niektorí ľudia dokážu zneužiť nešťastie druhých!" rozhorčil sa, keď si u neho Pravda informáciu overovala. Ako ďalej vysvetlil, jeho manželka neznáša pobyt v meste zo zdravotných dôvodov. Preto predal dve chalupy a kúpil dom vzdialený od Bratislavy niekoľko desiatok kilometrov. "Dve, tri noci v týždni spím tu a ostatné tam," doplnil. Pravda sa tiež dozvedela, že Odzgan svoj byt v centre mesta prenajal. "Áno, ale nie celý, iba dve izby," potvrdil kandidát na starostu s tým, že v nich prechodne žijú študenti. Toľko denník Pravda.

Nám sa podarilo zistiť, že Ján Odzgan skutočne väčšiu časť týždňa býva v rodinnom sídle v Blahovej v okrese Dunajská Streda. Ako potvrdili niektorí obyvatelia domu na Gunduličovej, ktorí si neprajú byť z pochopiteľných dôvodov menovaní, Jána Odzgana tu skutočne málo vídať. Súčasne vyjadrili počudovanie nad tým, že človek, ktorý v Starom Meste nebýva denne, chce byť starostom mestskej časti.

Pripomeňme, že meno Ján Odzgan figuruje v tzv. Cibulkových zoznamoch spolupracovníkov Štátnej bezpečnosti. V tomto zozname je osoba s menom Ján Odzgan a dátumom narodenia 19. júl 1942 evidovaná pod číslom 20194 hneď v dvoch kategóriách - agent a tajný spolupracovník s krycím menom Jano. Ten odmieta vedomú spoluprácu so Štátnou bezpečnosťou, ako sa dostal na zoznam spolupracovníkov ŠtB, však vierohodne vysvetliť nevedel. Meno Jána Odzgana figuruje aj v afére týkajúcej sa podozrenia z tunelovania štátnych hmotných rezerv. Aféra sa časovo viaže na obdobie, keď bol Odzgan predsedom Správy štátnych hmotných rezerv. V marci 2000 prenikli do médií poznatky Slovenskej informačnej služby zakladajúce podozrenia, že na správe štátnych hmotných rezerv dochádza k tunelovaniu. Tieto poznatky potvrdila aj následná kontrola Najvyššieho kontrolného úradu. J. Odzgan, ktorý čelil podozreniam z nezákonného obohacovania, musel odstúpiť z funkcie.

Ján Odzgan bol doteraz predsedom poslaneckého klubu SDKÚ v miestnom zastupiteľstve Staré Mesto. V komunálnych voľbách sa spolieha, že ako kandidát SDKÚ bude zvolený za starostu, pretože túto stranu volilo v Starom Meste v septembrových parlamentných voľbách 40,7 % voličov. On sám kandidoval za poslanca Národnej rady SR, získal však len 553 preferenčných hlasov z celkového počtu 433 953 hlasov, ktoré SDKÚ získala na celom Slovensku. (pol)



Na rohu Jesenského a Mostovej ulice pri hoteli Carlton od nedele 24. novembra ukazujú presný čas nové pouličné hodiny. Prostredníctvom Komunitnej nadácie Bratislava a Bratislavských novín sa na ne zozbierali samotní Bratislavčania. Stĺpové hodiny patria k najväčším v Európe, sú vysoké šesť metrov a vážia vyše 600 kilogramov. Na ich podstavci je umiestnená tabuľka s vyrytými menami všetkých darcov. Osadením kópie pouličných hodín na korze ožíva tradícia ďalšieho miesta stretávania sa všetkých Bratislavčanov.

V zoznamoch ŠtB je aj kandidát na poslanca

BRATISLAVA

Meno Romana Filisteina, ktorý kandiduje do miestneho zastupiteľstva v Starom Meste, sa nachádza v zozname spolupracovníkov Štátnej bezpečnosti, známom ako Cibulkove zoznamy.

Po Jánovi Odzganovi, ktorý sa uchádza o funkciu starostu Starého Mesta, je R. Filistein už druhým predstaviteľom bratislavskej organizácie SDKÚ, o ktorom vychádza najavo táto skutočnosť. V zozname spolupracovníkov Štátnej bezpečnosti je osoba s menom Roman Filistein a dátumom narodenia 2. jún 1967 evidovaná pod číslami 30833 a 3083388 hneď v dvoch kategóriách - agent a tajný spolu-

pracovník, v oboch prípadoch pod krycím menom Biológ. Podľa odborníkov zaoberajúcich sa problematikou bývalej komunistickej tajnej služby v prípade, že evidovaná osoba bola zaradená do kategórie agent, je oveľa vyššia miera pravdepodobnosti, že šlo o vedomú spoluprácu než v prípade, že je evidovaná v kategórii tajný spolupracovník. Vedomú a aktívnu spoluprácu s najobávanejším represívnym orgánom bývalého komunistického režimu nemožno potvrdiť, ale ani vylúčiť.

mu nemožno potvrdiť, ale ani vylúčiť. Pripomeňme, že Roman Filistein si miesto v politike "vybicykloval" - v roku 1998 bol spolujazdcom Mikuláša Dzurindu v predvolebnom podujatí vtedajšej SDK "Okolo Slovenska". Po voľbách v roku

1998 sa mu ušiel lukratívny post v štátnej správe - stal sa generálnym riaditeľom sekcie európskej integrácie na Úrade vlády SR. Spolu s Branislavom Oravom, ktorý sa stal v rovnakom období poradcom premiéra pre vnútornú bezpečnosť a poslancom Národnej rady, figuroval v takzvanej kauze GSM 1800. R. Filistein i B. Orava sa v lete 1999 stretli na neformálnych rozhovoroch s firmou Telenor, ktorá mala záujem na prevádzkovaní licencie GSM 1800. Pre podozrenie z klientelizmu Filisteina odvolal z funkcie vtedajší vicepremiér Pavol Hamžík. Filistein je aj tak vo verejnej funkcii - je poslancom zastupiteľstva Bratislavského samosprávneho kraja.

Robil poslanec Peter Ďuračka hanbu bratislavskému mestskému zastupiteľstvu?

BRATISLAVA

V poslednom vydaní našich novín sme informovali o niektorých mediálne známych osobách, ktoré sa v nadchádzajúcich komunálnych voľbách opätovne uchádzajú o dôveru voličov.

V článku sme tri vety venovali aj poslancovi Petrovi Ďuračkovi. Tieto tri vety zneli: "O dôveru voličov sa však uchádza aj doterajší poslanec Peter Ďuračka, ktorý robil mestskému zastupiteľstvu hanbu konfliktmi s políciou a taxikármi. Pre výtržnosti a podozrenie z útoku na verejného činiteľa bol dokonca zadržaný a podľa našich informácií stále čaká na rozhodnutie súdu. Predtým kandidoval za SDK, do SDKÚ ho však neprijali, a tak sa tentoraz snaží dostať do mestského parlamentu ako nezávislý."

P. Ďuračka reagoval písomným vyjadrením, ktoré sám nazval: Robil Peter Ďuračka hanbu mestskému zastupiteľstvu? Požiadal o uverejnenie "odpovede na nepravdivé a pravdu skresľujúce informácie". Keďže obsah vyjadrenia P. Ďuračku v prevažnej miere nesúvisí s tým, čo sme o ňom uviedli, zverejňujeme len tú jeho časť, ktorá priamo súvisí s faktmi uverejnenými v našom článku.

"V súdnom konaní, v ktorom bol Peter Ďuračka obvinený z útoku na verejného činiteľa, traja svedkovia, z toho dvaja taxikári a dokonca jeden z policajtov, potvrdili, že nepočuli z úst pána Ďuračku žiadne vulgárne slová. Policajt, ktorý vyšetroval dopravnú nehodu, dokonca pred súdom potvrdil, že sa k nemu pán Ďuračka po celý čas správal slušne. Súd oslobodil Petra Ďuračku spod obvinenia z výtržníctva, nakoľko uznal, že taxikára napadol len preto, aby mu zabránil v pokračovaní poškodzovania jeho auta," uvádza sa vo vyjadrení Ďuračku.

Faktom je, že Okresný súd Bratislava 1 ešte 14. marca tohto roka P. Ďuračku síce oslobodil spod obžaloby z trestného činu výtržníctva, Ďuračka však bol obžalovaný z dvoch skutkov - okrem výtržníctva

aj z trestného činu útoku na verejného činiteľa. V tomto bode obžaloby ho súd uznal vinným a uložil mu peňažný trest 20-tisíc korún. Prokurátor podal proti oslobodzujúcej časti rozsudku odvolanie na Krajský súd v Bratislave, ktorý ho 17. októbra 2002 zamietol. Rozsudok tým nadobudol právoplatnosť.

Dodajme, že nezávisle od týchto udalostí vyšetrovateľ 9. januára 2001 vzniesol voči Petrovi Ď. obvinenie z trestného činu podvodu. Podľa informácií zo sekcie justičnej polície ministerstva vnútra sa ho Peter Ď. mal dopustiť ešte v roku 1996. Žiadal odpočet DPH vo výške viac ako 15,6 milióna korún a z tejto sumy mu bolo vyplatených takmer 9 miliónov korún, napriek tomu, že sa neuskutočnilo zdaniteľné plnenie. Svojím konaním uviedol do omylu pracovníkov Daňového úradu Bratislava 4 a Bratislava 1 a obohatil sa takto o sumu takmer 9 miliónov korún.

Zdá sa tak, že odpoveď na otázku v titulku je celkom jasná. **(red)**

Bratislava prišla v SKB o 370 miliónov

BRATISLAVA

Víkendovými voľbami sa skončí aj volebné obdobie samosprávy Bratislavy a jej mestských častí. Vedenie mesta a odchádzajúci poslanci mestského zastupiteľstva tak odídu z funkcií bez toho, aby Bratislavčania poznali mená komunálnych politikov zodpovedných za stratu 370 miliónov korún v skrachovanej Slovenskej kreditnej banke (SKB). Mesto Bratislava pritom o milióny v SKB prísť nemuselo.

Celý prípad sa začal ešte v decembri 1995, keď mesto vydalo obligácie v hodnote 80 miliónov dolárov. Vtedy v meste vládli poslanci troch politických strán - Demokratickej únie, Kresťanskodemokratického hnutia a Demokratickej strany. Mestskí poslanci sa rozhodli, že výnos v prepočte za 1,87 miliardy korún uložia v Slovenskej kreditnej banke. Dali sa zlákať vysokými úrokmi a to bola prvá chyba.

Z výnosu obligácií boli postupne financované viaceré mestské projekty, ktoré garantovali jednotlivé poslanecké kluby. Tak vlastne došlo k akémusi rozdeleniu celej sumy medzi DU, KDH a DS. Úroky z uložených peňazí boli výhodné a mesto na nich ročne zarábalo milióny. Keď sa však objavili prvé náznaky nestability SKB, bývalý primátor Peter Kresánek dal postupne aj za cenu stornopoplatkov vyberať vklad mesta v SKB a previest' do inej banky. Ako predstavitel' KDH však na základe politickej dohody mohol disponovat' len s prostriedkami, ktoré boli určené na projekty garantované poslaneckým klubom KDH, resp. DS. Tak sa stalo, že v SKB zostali nedotknuté peniaze, o ktoré sa starala Demokratická únia a jej zástupca vo vedení mesta viceprimátor Roman Vavrík.

Druhou chybou bolo, že nové vedenie mesta na čele s primátorom Jozefom Moravčíkom nerozhodlo o výbere peňazí z SKB, aj keď banka stratila povesť dôveryhodnej inštitúcie. Primátor vtedy tvrdil, že keby mesto vybralo 400 miliónov korún, "banku by to určite položilo". Namiesto toho, aby mal starost' o peniaze mesta, väčší strach mal pred krachom banky. Hovorí sa, že to bolo prirodzené, veď SKB ovládali ľudia blízki DU (dnes SDKÚ) a primátor Jozef Moravčík a viceprimátor Roman Vavrík boli práve z tejto politickej strany. Treťou chybou bolo, že sa mesto vlani rozhodlo pre zápočet pohľadávky s dlžníkmi SKB. Tak defnitívne prišlo o 175 miliónov. Ako sa neskôr ukázalo, mesto prišlo aj o zvyšné peniaze, pretože firmy, ktoré mali dlh mestu splatiť, sa postupne ocitli v konkurze a skrachovali.



Spravy z podsvetia

STARÉ MESTO

NA KOLLÁROVOM NÁMESTÍ v blízkosti cestovnej kancelárie Satur pri verejných záchodoch policajná hliadka našla ležať bez známok života muža. Muž asi 35-ročný strednej postavy tmavohnedých vlasov s fúzikmi mal poranenú hlavu a pootvorené oči. Policajti sa mu snažili nahmatať pulz, ale márne. Privolaní zdravotníci už len konštatovali smrť a na zistenie jej presnej príčiny sa vykonala súdna pitva. Podľa nej dôvodom smrti muža zatial' nezistenej totožnosti boli poranenia hrudného koša, pečene a okružia, čo viedlo k vykrvácaniu do dutiny brušnej. Podľa týchto, ako i ďalších zranení je možné usudzovať, že sa stal terčom úderov a kopov pravdepodobne viacerých osôb. Vyšetrovateľ začal trestné stíhanie neznámeho páchateľa pre trestný čin ublíženia na zdraví s následkom smrti.

NA LAZARETSKEJ ULICI museli vyprázdniť budovu poisťovne Allianz po tom, čo neznámy mladík telefonicky oznámil, že v objekte je bomba. Policajti so psom a pyrotechnikom za prítomnosti hasičov a policajného výjazdu vykonali obhliadku objektu. Ako predpokladali, žiadnu výbušninu nenašli. Vyšetrovateľ začal trestné stíhanie neznámeho páchatel'a pre trestný čin šírenia poplašnej správy. PETRŽALKA

NA VRANOVSKEJ ULICI prepadol 16-ročný Milan B. o rok mladšieho chlapca, ktorý sedel na zábradlí a hral sa s mobilom. Udrel ho do tváre mobil mu vytrhol a ušiel. Na úteku ho zadržala policajná hliadka. Vyšetrovateľ voči útočníkovi vzniesol obvinenie pre trestný čin lúpeže. NA PANÓNSKEJ CESTE sa do zaparkovaného motorového vozidla Š-Felícia zelenej farby vlámal zlodej, ktorý asi chce zmeniť svoj spôsob obživy a začať sa jazykovo vzdelávať. Z auta si totiž odniesol okrem technického preukazu a CD nosiča aj dva živnostenské listy a učebnicu anglického jazyka.

KARLOVA VES

V LÍŠČOM ÚDOLÍ neznámy páchateľ vykradol sídlo jednej firmy. Vlámal sa do maringotky a odcudzil z nej nielen dve sekery a štyri píly, ale "vysal" z firemných nákladných vozidiel parkujúcich pri maringotke okolo 100 litrov nafty. Keďže škoda sa odhaduje na viac ako 150 000 korún, prípad prevzal vyšetrovateľ.

PODUNAJSKÉ BISKUPICE

NA VÁŽSKEJ ULICI horelo motorové vozidlo VW Golf. Požiar poškodil aj ďalšie dve vozidlá, ktoré parkovali vedľa neho, a to Škodu Felíciu a Ford Fiesta. Požiarny technik ako príčinu požiaru uviedol úmyselné konanie cudzej osoby. Po páchateľoch polícia intenzívne pátra.

NOVÉ MESTO

NA SÚKENNÍCKEJ ULICI Policainá hliadka vyzvala 22-ročného Vladimíra K. z Bratislavy, aby predložil doklad totožnosti. Mladík však celou silou sotil do hliadkujúceho nadstrážmajstra, ktorý spadol a zlomil si ruku. Potom sa dal na útek. Druhý strážmajster ho dobehol a zadržal i napriek tomu, že aj na neho zaútočil. Mladíka stíhajú na slobode pre trestný čin útoku na verejného činiteľa.

VRAKUŇA

NA JEDĽOVEJ ULICI zasahovali pracovníci Národnej jednotky boja proti nelegálnej migrácii. Z jedného z bytov predviedli matku s dcérou. Boli obvinené pre trestný čin nedovoleného prekročenia štátnej hranice spolupáchateľstvom, pretože vo svojom byte nielenže poskytovali ubytovanie nelegálnym migrantom, ale pomáhali ich nelegálnemu prechodu cez hranice. Polícia zadržala aj dvoch Ukrajincov a 8 arabských utečencov. Prípadom sa zaoberá vyšetrovateľ.

Starosta Rače Pavol Bielik: Majetok mestskej časti sme zveľadili v prospech občanov

Ako s odstupom času hodnotíte svoje začiatky vo funkcii starostu Rače?

- Začínal som s novým prístupom k občanovi: Každý má ku mne dvere otvorené. Dni, týždne, roky plynuli v rokovaniach a prijímaní občanov a riešení ich problémov. Bolo to veľmi podnetné a som vďačný všetkým, ktorí sa na mňa s dôverou obrátili. Veľa som sa od občanov Rače, Krasňan a Východného naučil. Za rok som prijal alebo sa stretol s asi dvetisíc občanmi. Je mi ľúto, že nie všetko som vedel vyriešiť. Avšak prikrývať sa môžeme len takou perinou, akú máme. Som rád, že sme mohli zveľaďovať Raču - nie je to len pôvodná vinohradnícka obec, patria k nej i Krasňany a Východné. Rozpočet v roku 1998 bol temer 60 miliónov korún a celkový majetok bol asi 120 miliónov. Rozpočet sme postupne zvýšili až na takmer 100 miliónov a majetok sme zveľadili na takmer 500 miliónov

Aké významné investičné akcie sa vám podarilo v Rači realizovať v uplynu-

- Začiatkom roka 1998 sa začalo stavať 62 bytov na Podbrezovskej ulici, na výstavbu ktorých v rozpočte mestskej časti pôvodne nebolo dosť peňazí. My sme potrebných 31 miliónov zohnali, zdedený problém vyriešili a byty dokončili. V roku 1999 sme vynaložili 1,5 milióna korún na vybudovanie nového prejazdu železničného priecestia na Východné, ktoré bolo dovtedy v dezolátnom stave. Dobré vzťahy s podnikom Vodárne a kanalizácie Bratislava vyústili v roku 2001 do komplexnej rekonštrukcie kanalizácie na Cyprichovej ulici s nákladom takmer 20 miliónov korún a opravy poškodených poklopov kanalizačných vpustí v rozsahu asi 2 milióny - a to všetko mimo rozpočtu Rače. Opravili sme fasádu aj interiér Obecného domu pre račianskych vinárov a vinohradníkov.

Čo konkrétne sa vám ešte podarilo urobit' v oblasti dopravy?

- Katastrofálny stav električkovej trate na Čachtickej ulici sme vyriešili v roku 2000 jej komplexnou rekonštrukciou (cesty, chodníky a inžinierske siete) za 94 miliónov korún, z toho Rača investovala len 1 milión. Na ostatných nákladoch sa podieľalo hlavné mesto Bratislava, Dopravný podnik Bratislava, Vodárne a kanalizácie, Slovenský plynárenský priemysel, Západoslovenské energetické závody a Siemens. Podiel'ali sme sa na rekonštrukcii signalizácie na Hybešovej ulici, ako aj na vybudovaní novej cestnej svetelnej signalizácie na Peknej ceste - všetko v úhrnnej hodnote asi 11 miliónov korún. Práve táto križovatka bola v minulosti miestom vážnych dopravných nehôd. V tomto roku sme za vyše milión korún na Námestí hrdinov vybudovali kruhový objazd, ktorý spĺňa všetky parametre bezpečnosti účastníkov cestnej premávky. Vybudovali sme aj záchytné ostrovčeky na križovatke ulíc Púchovská a Pri Vinohradoch. Ktoré ďalšie úspechy račianskej samosprávy by ste chceli osobitne vyzdvihnúť?

- Po takmer trojročnom zápase sa mi podarilo bezplatne získať Zdravotné stredisko na Tbiliskej ulici v hodnote asi 11 miliónov korún. V opačnom prípade hrozilo, že zdravotné stredisko sprivatizuje niekto iný a občania Rače by museli cestovať za lekárom až na Polikliniku na Tehelnej ulici. Ovocím trojročnej spolupráce so Slovenským zväzom pozemného hokeja je športový darček pre Raču v hodnote 12 miliónov korún - Národný



nestálo ani korunu, navyše zväz sa zaviazal na Základnej škole Plickova, v areáli ktorej sa štadión nachádza, vytvoriť pre račianske deti športovú triedu pozemného hokeja. Mimoriadne spokojný som s tým, že do vlastníctva Rače som prinavrátil jeden z jej symbolov - Nemecký kultúrny dom, ktorý si Račania vybudovali zo zbierky v roku 1942, ale v 50. rokoch bol zoštátnený. Od roku 1990 sa račianska samospráva snažila o jeho vrátenie do Rače a podarilo sa to až teraz. Rača tým získala majetok v hodnote desiatok miliónov korún. Ako vlastník objektu zachováme kontinuitu s pôvodným účelom, na ktorý bol vybudovaný. Ide o zabezpečovanie rozvoja kultúrnych a duchovných hodnôt, doplnkové vzdelávanie mládeže, organizovanie telesnej výchovy a športu pre deti, mládež i dospelých a poskytovanie služieb s tým spojených. Teraz je aktuálna otázka financovania obnovy. Predpokladám, že nebude financovaná výlučne zo zdrojov mestskej časti, treba pohnúť rozumom a zabezpečiť zdroje aj zvonku, teda z rôznych podporných fondov, od podnikateľov a podobne. Chceme teda združiť finančné prostriedky podobne, ako sme to urobili pri rekonštrukcii trate električiek.

Prejdime na špecifickú tému: na bratislavských cintorínoch je nedostatok hrobových miest. Dozvedeli sme sa, že v Rači ste tento problém vyriešili...

- Je pravda, že po dohode s magistrátom sme rozšírili pôvodný cintorín o asi 600 štvorcových metrov, čím sme získali priestor na zhruba sto hrobových miest. K tomuto kroku sme prikročili práve z dôvodu, že aj račiansky cintorín je preplnený a bolo potrebné riešiť otázku pochovávania v mestskej časti. Súčasne sme v spolupráci s mestskou organizáciou Marianum začali budovať urnovú stenu. Stena vytvára možnosť umiestnenia urien do 456 urnových schránok, pričom do každej schránky možno umiestniť štyri urny. Ide vlastne o štyri samostatné steny, z ktorých jedna je už kompletne dokončená.

vyriešili na minimálne sedem až desať

Čo významné sa dialo a deje v oblasti kultúry a spoločenského života?

Nadväzovali sme na staré tradície -Hody a Vinobranie, ktorým sme dali nového ducha a zakladali sme nové. Začali sme v roku 1998 vítaním Nového roka s občanmi Rače, pokračovali sme ustanovením ocenenia Račianske srdce pre osobnosti Rače, finančnými darmi jubilujúcim starším spoluobčanom, organizovaním nových kultúrnych a športových podujatí...

Na čo by ste sa sústredili, ak by ste boli opätovne zvolený do funkcie?

- Chcel by som napríklad zveľadiť zdravotnícke služby v zdravotnom stredisku rozšírením počtu odborných lekárov. V prinavrátenom Nemeckom kultúrnom dome oživíme kultúrne, športové a vinohradnícke akcie. Vo vyššej miere zapojíme vinohradníkov do Malokarpatskej vínnej cesty a chceme, aby Obecný dom slúžil ako vinohradnícke centrum. Budeme pokračovať v riešení bytovej otázky a skrášľovaní životného prostredia. V Krasňanoch postavíme sakrálnu stavbu. Chceme dobudovať prístupové cesty a chodníky a zvýšiť bezpečnosť dopravy vybudovaním ďalších cestných svetelných signalizácií a kamerového systému. Z ďalších cieľov spomeniem zlepšenie dopravného spojenia Východného s centrom mesta a vybudovanie športového areálu na Sklabinskej ulici.

Ako hodnotíte skutočnosť, že o funkciu primátora sa uchádza aj jeden zo starostov - starosta Starého Mesta Andrej Ďurkovský?

- Podporujem kandidatúru Andreja Ďurkovského, pretože ho považujem za skúseného komunálneho politika. Stoja za ním konkrétne výsledky konkrétnej práce, ktorú vykonal ako starosta Starého Mesta. Myslím si, že on nepotrebuje veľa hovoriť o tom, čo urobil, ľuďom stačí, keď sa prejdú ulicami vynoveného Starého Mesta. Zhováral sa Juraj Handzo

Petržalka končí volebné obdobie bez dlhov

PETRŽALKA

Za jeden z najväčších úspechov petržalskej samosprávy považuje starosta Petržalky Vladimír Bajan skutočnosť, že sa podarilo nezadlžiť túto mestskú časť, ako jednu z mála miest a obcí na

Podľa informácií, ktoré poskytla hovorkyňa petržalského starostu Milka Podmajerská, štvorročná bilancia príjmov v sume 1,140 miliardy a výdavkov v sume 1,117 miliardy korún signalizuje pozitívny vývoj v hospodárení. Zdroje rozpočtu vrátane rezervného fondu v plnej miere pokryli potreby rozpočtu v príslušnom roku a prebytky boli zdrojom na plynulý prechod financovania potrieb mestskej časti v prvom štvrťroku nasledujúceho roku. V roku 2002 v rámci prechodu kompetencií zo štátu na obce došlo k prudkému nárastu bilancie rozpočtu o 156 miliónov korún, z čoho najväčší podiel reprezentujú výdavky na školstvo, ktoré v roku 2003 dosiahnu výšku 303 miliónov korún.

Vývoj celkového rozpočtu má za uplynulé obdobie mierne kolísavý priebeh so stúpajúcou tendenciou v cieľovom roku oproti východiskovému. Ťažisko budúceho vývoja bude ovplyvňovať najmä prechod kompetencií zo štátu na obce, pričom už podľa súčasných poznatkov je vytvorený dlh na opravách a údržbe majetku v sume 120 miliónov korún.

Finančná pozícia mestskej časti z hľadiska hodnotenia je na úrovni stabilnej s dlhodobým výhľadom plnenia si záväzkov voči veriteľom bez zvyšku.

Vo volebnom období rokov 1998-2002 sa sadzby dane z nehnuteľností a miestnych poplatkov nominálne neznižovali, avšak na druhej strane ani nezvyšovali, takže daňové zaťaženie občanov ostávalo v nezmenenej výške. Mestská časť Bratislava - Petržalka, vzhľadom na skladbu obyvateľstva na svojom území, uplatňuje v opodstatnených prípadoch v rámci zákona a v súlade s pravidlami pre výber daní, i sociálny aspekt pri výbere daní formou úľav v prípade dane z nehnuteľností a zmiernenia tvrdosti zákona znížením alebo odpustením v prípade miestneho poplatku.

Mesto bude v hospodárskom provizóriu

BRATISLAVA

Od nového roku bude magistrát hospodáriť v rozpočtovom provizóriu. Taký je výsledok mimoriadneho zasadnutia mestského zastupiteľstva, ktoré sa uskutočnilo 21. novembra.

Rozpočtové provizórium bude trvať dovtedy, kým nebude schválený riadny rozpočet. V rámci rokovania poslanci schválili aj niektoré zmeny tohtoročného rozpočtu hlavného mesta. Tie súvisia s dianím v akciovej spoločnosti Metro Bratislava, ktorej stopercentným vlastníkom je mesto, s vytvorením Bratislavskej vodárenskej spoločnosti, ako aj s plánovanou výstavbou v zóne Pribinova. Ďalšie zmeny zohľadňujú prechod niektorých kompetencií zo štátnej správy na

Poslanci mestského zastupiteľstva na svojom poslednom zasadnutí paradoxne odmietli schváliť uznesenie, ktoré by zaviazalo vedenie mesta informovať ich o situácii v spoločnosti Metro Bratislava a o výstavbe piateho mosta.

Vo virtuálnych voľbách zvíťazil A. Ďurkovský

REDAKCIA

Koncom októbra sme ponúkli Bratislavčanom možnosť voliť nového primátora prostredníctvom internetu a poštou. Uzávierka oboch hlasovaní bola v stredu 27. novembra. Tu sú výsledky týchto virtuálnych volieb.

INTERNET

Do našej uzávierky sa na hlasovaní prostredníctvom internetu zúčastnilo 993 hlasujúcich, z nich najviac 407 hlasov získal Andrej Ďurkovský (41,0 %). Na druhom mieste skončil Juraj Stern so ziskom 329 hlasov (33,1 %). Na treťom mieste v internetovom hlasovaní skončil Peter Beňuška so ziskom 160 hlasov (16,1 %). Na štvrtom mieste skončili Ján Turňa a Pavol Jusko, keď obaja dostali 26 hlasov (2,6 %). Ostatní kandidáti mali zanedbateľný počet hlasov.

Hlasovanie na našej stránke sa podobne ako ankety na iných serveroch nevyhlo útoku počítačových pirátov. V istom okamihu dosiahol počet hlasujúcich viac ako 12-tisíc, čo však nebol skutočný počet. Správca našej www.stránky následne vytriedil hlasy a tak sme sa dostali ku konečným výsledkom. Na rozdiel od iných ankiet v tej našej sa mohlo hlasovať z každého počítača len raz. Aj preto bol počet hlasujúcich obmedzený. Všetci, ktorí ešte nehlasovali, môžu tak urobiť na www.bratislavskenoviny.sk aj naďalej.

POŠTA

Oveľa presvedčivejšie dopadla voľba nového bratislavského primátora prostredníctvom korešpondenčných lístkov, ktoré mohli Bratislavčania posielať do 27. novembra na adresu našej redakcie. Prišlo presne 390 korešpondenčných lístkov alebo pohľadníc. Napriek tomu, že na primátora kandiduje až 10 kandidátov, v poštovom hlasovaní sa objavili len tri mená - Beňuška, Ďurkovský, Stern.

Najviac hlasov - 260 - získal Andrej Ďurkovský (66,7 %), druhý so ziskom 89 hlasov skončil Juraj Stern (22,8 %) a tretí Peter Beňuška získal 41 hlasov (10,5 %).

Ako sme sľúbili pred mesiacom, päť z tých, ktorí sa zapojili do našej poštovej ankety vyžrebujeme a odmeníme. Balíček značkovej vlasovej kozmetiky získava päť našich čitateliek:

Gabriela Korčeková, Ružinov Edita Marčanová, Rača B. Podlucká, Staré Mesto Monika Hromádková, Ružinov Irena Lukáčová, Lamač

Výhry budú všetkým víťazkám doručené v najbližších dňoch.

Talianska kuchyňa v historickej pivnici

Nie každý deň sa núka možnosť posedieť si v pivnici starej niekoľko storočí. Nedávno otvorená reštaurácia Patio v hoteli Carlton vám takúto možnosť dáva.

Romantická tehlová pivnica so zvyškami starých nástenných fresiek vás vráti do čias, keď na mieste dnešného hotela stál zájazdný hostinec. Na jeho mieste postupnou prestavbou vznikol hotel, ktorý pred dvoma rokmi prešiel zásadnou rekonštrukciou.

Súčasná kuchyňa však ponúka úplne iné špeciality ako tá spred mnohých desaťročí. Reštaurácia Patio sa špecializuje na taliansku kuchyňu, o čom vás hneď za masívnymi vchodovými dverami presvedčí veľká kamenná pec. V nej sa pečie niekoľko druhov najznámejšieho talianskeho "koláča" - pizza. Celý priestor je rozdelený na dve časti, fajčiarsku a nefajčiarsku. Cigaretový dym sa v priestore stráca, zato chvíľami bolo, najmä v zadnej časti, cítiť kuchynské výpary. Tehlové steny sú zdobené veľkými benátskymi zrkadlami a živými kvetmi. V kombinácii s kamennou dlažbou a tmavohnedým dreveným mobiliárom vytvárajú príjemnú atmosféru. Oživením je aj kovový mostík ponad malý vodný kanál, v ktorom plávajú ryby a korytnačky.

Bedeker gurmana

Jedálny lístok je tvorený jedlami talianskej kuchyne. Najviac je v ňom zastúpená pizza na mnoho spôsobov a cestoviny, ale vyhovie aj tým, ktorí dávajú prednosť mäsu alebo rybám. Stolovanie sme začali predjedlom pane all aglio (zapečené bagetky s bylinkovo-cesnakovým maslom) a bruschette (zapečené pečivo s paradajkami a mozzarellou, kuracou paštétou, balkánskou a nivovou nátierkou. Z polievok sme dali prednosť minestrone alla milanese, čo je hustá zeleninová polievka s cestovinami (my sme v nej našli aj kúsky údeného) a slepačej polievke. Z klasických talianskych špecialít to bola pizza dolce picante (omáčka teryaki, syr, kuracie prsia, červená cibuľa, paprika, pizza mediterranea (omáčka patio, syr, špenát, feta, šampiňóny, paradajky, marinované papriky, cibul'a, oregano) a malfatti (ravioli plnené syrom ricotta, špenátom a preliate jemnou orechovou omáčkou. Z mäsových jedál sme ochutnali bistecca alla modenese, čo je, podľa želania, prepečená hovädzia roštenka obložená karamelizovanou cibuľou s opečeným zemiakom v šupke, brokolicou a karotkou. Druhou špecialitou bolo galletto all mattone - grilované

kura ochutené cesnakom a rozmarínom podávané s opekanými zemiakmi. Pre všetkých odporcov mäsa či múčnych pokrmov jedna dobrá správa. V Patio majú skvelý šalátový bar. Za jednotnú cenu si môžete vybrať čerstvo krájanú zeleninu, cestovinové šaláty, syr feta, prekladané paradajky s mozzarellou, grilované šampiňóny, plátky baklažánu a cukiny, olivy, niekoľko dresingov. A navyše si môžete naložiť, koľkokrát chcete. Verte, že ani ten najväčší "jedlík" viac ako dva taniere nezvládne. Na záver sme ochutnali jeden z dezertov - talianske tartuffo, čo je zmrzlina s keksom zaliata v čokoláde.

Kuchárovi nie je čo vyčítať, škoda len, že grilovaná štvrťka kuraťa bola v hrubšej časti neprepečená. Čašníčka nám síce zvyšok nechala dopiecť, no čakali sme, že okrem toho a následného ospravedlnenia sa dočkáme aj veľkorysejšieho gesta. V každom prípade sa reštaurácia Patio zaraďuje k tomu lepšiemu, čo v Bratislave máme. Nielen dobrou kuchyňou, ale predovšetkým príjemnou atmosférou a prostredím starobylej pivnice.

Naše hodnotenie: ★★★ Maximálny počet: 5 hviezdičiek

O našej návšteve nebola reštaurácia informovaná. Útratu za konzumáciu si redakcia platila sama.

V demokracii si svoju vôľu diktuje väčšina

Opäť sa na nás obrátil majiteľ bytu dôchodca - so žiadosťou o zodpovedanie otázok súvisiacich s bývaním.

Citujem: "Spoločenstvo vlastníkov prijme uznesenie o realizácii veľkej investície pre spoločnú časť domu, ktorá z hľadiska fungovania domu nie je nutná. A navyše sa rozhodne, že sa zoberie pôžička na väčší obnos peňazí. V akej situácii sa ocitnú majitelia bytov (dôchodcovia, nezamestnaní), ktorých príjmy ledva stačia na živobytie a nie na splácanie pôžičky, ktorú im niekto nanútil. Otázka teda znie, či demokratická väčšina môže menšine nanútiť hocičo a, ak sa prehlasovaní neobrátia na súd, musia to plniť, inak je zle. A ešte otázka, dokedy sa treba obrátiť na súd, aby nebolo právo premlčané?" Toľko z listu.

Začnem od konca. Všeobecne platí, že čo najskôr po tom, ako sa dotknutá osoba dozvie o poškodení svojho práva. Konkrétne v tomto prípade vtedy, keď sa bez jeho súhlasu uzatvorí zmluva o pôžičke. Tá prvá časť otázky, t. j. čo s diktatúrou väčšiny je už horšia. V demokracii to tak

Zákaznik je pán

funguie. Neviem teda nášmu čitateľovi poradiť inak, ako už niekoľkokrát predtým: neznášajte náklady na svoje bývanie iba sami. Vaši dediči po vás získajú státisícové hodnoty, majú teda morálnu povinnosť prispieť na ich zachovanie. Že ešte vy prispievate deťom či vnukom? Odpust'te mi tvrdost', nerobte to. Viem ako často si nastupujúca generácia dopraje to, o čom dôchodca ani nesníva. Tvrdia, že žijú div nie v biede, ale na oblečení to nevidieť. Dovolenka je tiež akosi bežná, podobne ako určitá úroveň kultúry. A fajčenie či pivečko je tiež zahrnuté do tej biedy! Božie prikázanie hovorí: Miluj blížneho svojho ako seba samého. Radím, začnime myslieť viac na

A teraz z iného súdka. Majiteľ objektu, v ktorom je naša poradňa na Uršulínskej ulici, s nami od 1. januára 2003 nepredĺži zmluvu. My si však drahé priestory dovoliť nemôžeme. To znamená, že

prakticky zostane iba možnosť sa na nás obrátiť cez redakciu novín. Problémy, o ktorých v našej rubrike píšem, však vo väčšine prípadov pochádzajú z poradenskej činnosti na Uršulínskej. Nuž, uvidíme, ako to bude fungovať v novom roku. Keďže kandidujem do miestneho aj mestského zastupiteľstva, črtá sa istá možnosť. Ak by som bola zvolená, mohla by som bezplatne využívať niektorý z priestorov určených na styk obyvateľov s poslancami. A tak by sme vo vopred oznámených termínoch mohli v našom poradenstve pokračovať. Ako vidíte, tentoraz je to aj vo vašich rukách. Silne totiž pochybujem, že novozvolení starostovia budú voči Fóru spotrebiteľov ústretovejší ako doteraz. Veď okrem starostu Starého Mesta a Rače nám nikto nepomohol. A z primátorov iba ten médiami vláčený, Peter Kresánek, ktorý nám pred niekoľkými rokmi prenajal priestory na Uršulínskej za cenu, ktorú sme vedeli zaplatiť. Želám všetkým Bratislavčanom dobré časy!

Marta Černá, Fórum spotrebiteľov

Podhradie mohlo byť atrakciou mesta

LIST ČITATEĽA

V článku Ako by mohlo vyzerať Podhradie ma ako starého Bratislavčana šokovalo odporúčanie poroty pre urbanistickú súťaž o podobu Podhradia:uplatniť novodobé formovanie štruktúry s maximálne veľkorysým výrazovým vyjadrením (bez umelých historických reminiscencií)".

Tvrdšie to nemohli formulovať ani bývalí stranícki funkcionári, ktorí boli iniciátormi celoplošnej asanácie Podhradia. Veď tým išlo vtedy predovšetkým o to, aby vymazali z histórie Bratislavy minulosť, lebo pre "svetlú budúcnosť" bolo treba vytvoriť priestor pre tzv. socialistickú architektúru. Každý pravý Bratislavčan s ľútosťou spomína na romantickú štvrť pod hradným kopcom, na synagógy. Reťazový dom, mešitu, Dom s rybou, meštiansky pivovar, Školský dvor, klasicistické domy a záhrady. Je pravda, že niektoré domy, najmä po tom, čo vyhnali ich obyvateľov po vojne, pre nedostatok údržby chátrali, ale mnohé z nich boli solídne postavené a mali svoju architektonickú hodnotu a vytvárali malebnú štvrť, ktorá by dnes mohla byť s kaviarničkami, krčmičkami, obchodíkmi turistickou atrakciou mesta. Mnohé domy Podhradia celkom iste boli krajšie a trvanlivejšie ako králikárne Petržalky. A preto pokladám vyhlásené podmienky súťaže za nepriateľské voči Bratislave. Mám pocit akoby sa dejiny opakovali, keď sa likvidovali historické cintoríny a búralo sa Podhradie. Možno, že sa nedá už stratená atmosféra úplne vrátiť, ale malo sa nechať na architektov, aby hľadali optimálne riešenie priestoru. Som presvedčený, že by viacerí z nich vedeli stvárniť Podhradie tak, aby evokovalo pôvodný genius loci s jedinečnou panorámou mesta s bohatou históriou. V žiadnom prípade to nie je priestor, ktorý by mal byť znešvárený stavbami, ktoré tam nepatria á la prístavba SNG alebo Tatracentrum, ministerstvo spravodlivosti a ďalšie podobné stavy v štýle "päsť na Mikuláš Gažo, Bratislava

Nezabudneme

Poslanci a zamestnanci mestskej časti Bratislava - Staré Mesto, Staromešťania a dôchodcovia, s ktorými viac ako 25 rokov spolupracovala v sociálnej oblasti, chcú aj touto cestou vysloviť posledné poďakovanie

pani Magdaléne Krúgovej,

ktorá nás 16. novembra 2002 po ťažkej chorobe vo veku 54 rokov navždy opustila. Všetci tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej tichú spomienku.

Viete, čo je nové v Starom Meste? Dozviete sa na webe...



www.staremesto.sk

Niekto má komplexy,

Zvýšte svoju výkonnosť a rentabilitu investícií so systémom ZERO ZX260 s procesorom Intel® Pentium® 4.



Spoločnosť Zero, spol. s r.o. je systémový integrátor poskytujúci komplexné riešenia informačných technológií pre malé, stredné i veľké spoločnosti. Systém ZERO ZX260 s výkonným procesorom Intel® Pentium® 4 prináša do vašej spoločnosti výkon, kvalitu a

my máme komplexné riešenia!

spoľahlivosť a pomôže lepšie spravovať nákupný cyklus a zvýšiť návratnosť vašich investícií. Spoľahlivosť je dobrá vlastnosť!

Zero, spol. s r.o., Syslia 29, 821 05 Bratislava, tel.: 02/ 4341 3830, fax: 02/ 4341 3831, email: zero@zero.sk, http://www.zero.sk.

Intel, Intel Inside, Pentium, logo Intel a logo Intel Inside sú ochranné známky alebo registrované obchodné známky spoločnosti Intel Corporation alebo jej pobočiek v Spojených štátoch a ostatných krajinách.

ZERO ZX260

procesor - Intel® Pentium® 4 2,0GHz cache - 512 KB full speed L2 cache chipset - Intel® 845G chipset video - 4xAGP integrovaná Intel Extreme Graphics (dynamicky 32-48 MB) zvuk - integrovaná AC97+ SoundMAX Cadenza pamář - 128 MB DDRAM PC266 rozšíreteľná do 2GB pevný dísk - 20 GB EIDE 7200RPM rozšíreteľná do 2GB
pevný dísk - 20 GB EIDE 7200RPM
radič IDE Ultra ATA-100 integrovaný
floppy - 3,5" 1,44MB
cdrom - 52x IDE
pozicie v skrinke - 2xFD 2x5,25 2xHDD
rozhrania - 6xUSB 2.0 1xsériový
1xparalelný 1xmyš 1xklávesnica 1xRJ45
skrinka - miditower
ovládanie - klávesnica SK
myš Genius Scroll podložka pod myš
monitor - 17" Lite-On 1770NST
TCO 99 viditeľná časť 15,8" Flat Square Tube 0.27mm 1280x1024/75Hz



software - Norton Internet Security Norton AntiVirus NTI CD-Maker

cena 24 730,- Sk (bez DPH)



Barokový objekt | sa zaskvie v celej kráse

STARÉ MESTO

Rozsiahla rekonštrukcia Nemocnice s poliklinikou Milosrdní bratia intenzívne pokračuje. V súčasnosti sa práce sústreďujú na bývalé jadro nemocnice - barokový objekt na Námestí SNP.

Ako uviedol riaditel' nemocnice Peter Križan, rekonštrukcia spojená s výstavbou nových pavilónov sa zrealizovala za plnej prevádzky v starom objekte do poslednej chvíle fungovania nemocnice v jej pôvodnej podobe. "Keď sme 1. júla tohto roku otvorili prevádzku v nových pavilónoch na rohu Treskoňovej a Kolárskej ulice, súčasne sme odovzdali barokový objekt na Námestí SNP dodávateľovi stavby," konštatoval P. Križan. "Rekonštrukcia pôvodného kláštora a nemocnice, ktorá po dokončení bude niesť meno zakladateľa rehole Milosrdných bratov svätého Jána z Boha, bude ukončená k 1. júlu 2003, keď bude objekt odovzdaný do prevádzky. V rámci rekonštrukcie sme sa rozhodli pre čo najúplnejšie vzkriesenie tohto objektu v celej jeho barokovej kráse."

Predovšetkým sme zbúrali múr medzi objektom nemocnice a kostolom, ktorý umelo rozdeľoval tento funkčný celok počas obdobia takzvaného socializmu. Otvoria sa krížové chodby, hlavná hala spojí vchod z Námestia SNP a nové pavilóny, na prízemí budú administratívne a reprezentačné priestory a v streche bude nový kláštor Milosrdných bratov."

Ako dodal P. Križan, všetku ťažkú zdravotnícku techniku, ktorá si vyžaduje väčšie stavebné úpravy a inštalácie, umiestnili v nových pavilónoch. "Barokový objekt bude teda v tomto zmysle odľahčený a zo zdravotníckych prevádzok v ňom bude umiestnené len jedno posteľové oddelenie klinickej onkológie na prvom poschodí,"

Pripomeňme, že rekonštrukcia celej nemocnice trvá od roku 1997 v niekoľkých etapách. Prvou bolo otvorenie Lekárne Milosrdných bratov v nových priestoroch na Námestí SNP. Nasledovalo presťahovanie časti prevádzky nemocnice do účelových priestorov zrekonštruovanej nemocnice v Prievoze na Krásnej ulici. Objekt mohla rehoľa využívať vďaka dlhodobej spolupráci s Kongregáciou sestier sv. Františka z Assisi, ktorá je jeho vlastníčkou. Po uvoľnení a postupnej asanácii budov a dvorov na rohu Kolárskej a Treskoňovej ulice sa v decembri roku 2000 začala rekonštrukcia a dostavba. Po odovzdaní prvej etapy rekonštrukcie a dostavby práce pokračujú kompletnou rekonštrukciou a reštaurovaním barokového objektu na Námestí SNP. V júna 2002 slávnostne otvorili a posvätili dva nové pavilóny a časť barokového historického objektu nemocnice.

Blízko Auparku vyrastie nová dominanta s lávkou, ktorá premostí Einsteinovu ulicu

PETRŽALKA

Neďaleko obchodného centra Au Park, na území medzi Einsteinovou ulicou a železničnou traťou v Petržalke, východne od práve budovaného areálu Toyota - PPC Team, vyrastie nová dominanta. Bude ňou nový polyfunkčný objekt Ravak, ktorý svoj názov nesie podľa investora jeho výstavby - bratislavskej firmy Ravak Slovakia. Stavba naväzuje na výstavbu spomínaného areálu Toyoty a budúceho Domu nábytku, ktorý má byť najväčší na Slovensku, a zapadá do územno-plánovacej požiadavky vytvoriť pozdĺž Einsteinovej ulice atraktívne mestské prostredie. "Pôjde o 12-podlažný objekt s podzemnými garážami, pričom ďalšie garáže budú aj na druhom a treťom podlaží," uviedol jeden z autorov projektu architekt Ivan Kočan. "Celé prvé nadzemné podlažie je

určené na obchodnú vybavenosť, na zvyšných podlažiach budú administratívne priestory najvyššej kvality. Na streche nižšei časti budovy bude vyhliadková terasa s možnosťou usporiadania rôznych kultúrno-spoločenských akcií. Na 11. nadzemnom podlaží výškovej časti objektu bude situovaná atraktívna reštaurácia s terasou a panoramatickým výhľadom na siluetu

Zaujímavosťou je, že cez stred objektu povedie šesť metrov široká lávka pre chodcov a cyklistov, ktorá bude premosťovať Einsteinovu ulicu a spájať tak Petržalku s Au Parkom a Sadom Janka Kráľa. Podobných lávok ponad Einsteinovu ulicu sa bude stavať viac, čo súvisí s pripravovanou výstavbou diaľnice D1 v úseku Viedenská cesta - Prístavný most. Len pre úplnosť dodajme, že trasa tohto 3867 metrov

dlhého dial'ničného úseku povedie uprostred mestskej rýchlostnej komunikácie Ein-

Vráťme sa však k objektu Ravak. Zo spomenutej pešej lávky bude možné zísť výťahom priamo do priestorov budovy. O jej rozmeroch si možno urobiť obraz aj na základe nasledujúcich čísel: plocha kancelárií bude dovedna 5000 štvorcových metrov, obchody budú na ploche 900 štvorcových metrov. V garážach bude dovedna 119 stojísk, ďalších 75 stojísk bude na parkoviskách. Za zmienku stojí aj skutočnosť, že celý objekt bude riešený ako bezbariérový. Investor predpokladá, že v prenajímateľných priestoroch nájdu svoje sídlo renomované spoločnosti. Novú budovu by mali začať stavať v apríli budúceho roka, dokončený by mal byť v júni 2004. (lau) VIZUALIZÁCIA - I. Kočan/AtheStudio

Odobrili výstavbu na Kollárovom námestí

STARÉ MESTO

Poslanci mestského zastupiteľstva na svojom poslednom zasadnutí v tomto volebnom období 21. novembra schválili uznesenie, ktorým fakticky odobrili novú výstavbu na Kollárovom

Pripomeňme, že akciová spoločnosť 1. garantovaná má eminentný záujem vybudovať na Kollárovom námestí niečo veľkolepé. Už dávnejšie bola vypracovaná urbanistická štúdia, ktorá predpokladala výstavbu na námestí. Vypracovaná bola vo variantoch A, A1, B a C, ktoré sa navzájom odlišovali rozsahom zastavanosti námestia a výškou zástavby. Po prerokovaní v orgánoch štátnej správy a samosprávy a pripomienkovaní zo strany ďalších subjektov sa misky váh priklonili k variantu A1, ktorý predpokladá zastavanie najmenšej plochy a nepočíta ani s mrakodrapom. Tento variant, ktorý bol objednaný dodatočne, ráta so zastavanosťou len v hornej časti námestia, kde sa nachádza parkovisko. Ako prednedávnom uviedol Horst Kumor, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ akciovej spoločnosti Metropolitan, ktorá je súčasťou holdingovej spoločnosti 1. garantovaná, chceli by, aby na námestí vzniklo niečo atraktívne. Vo vybranom variante sa ráta s výstavbou do výšky deviatich podlaží, spoločnosť pôvodne uvažovala o vybudovaní aj dvadsať- až tridsať podlažnej budovy, ako predpokladal variant A, ktorý rátal s výškovou dominantou (na rohu Jánskej a Mýtnej ulice, pozn. red.) plus zástavbou naproti Fakulte chemickej a potravinárskej technológie Slovenskej technickej univerzity.

Mestské zastupiteľstvo sa zaoberalo urbanistickou štúdiou Kollárovho námestia a s ňou spojeným návrhom na zmenu územného plánu podľa variantu A1. Schválené uznesenie rieši s tým spojené technické otázky.



Vianočná výzdoba bude opäť kvalitnejšia

STARÉ MESTO

S blížiacimi sa vianočnými sviatkami sa stáva aktuálnou aj vianočná výzdoba centra mesta. Podľa predsedu komisie kultúry miestneho zastupiteľstva Bratislava - Staré Mesto Petra Čiernika bude v tomto roku ešte lepšia ako vlani.

"Mestská časť Bratislava - Staré Mesto zabezpečuje vianočnú výzdobu v pešej zóne, teda na Korze a pril'ahlých uliciach, ako aj na Poštovej ulici od Námestia SNP až po podchod na Hodžovom námestí," uviedol P. Čiernik. "Tento rok bude s prispením sponzora doplnená výzdoba aj na Hviezdoslavovom námestí, a to vo forme girlánd medzi stĺpmi verejného osvetlenia (juh) od klziska až po hotel Danube. Aj samot-budú na Hlavnom námestí. "Mestská časť sledného dňa v roku.

né verejné klzisko na Hviezdoslavovom námestí bude iluminované drobným vianočným osvetlením. Vianočný strom, ktorý bude z Moravian nad Váhom, bude stáť tradične pred Slovenským národným divadlom. Ozdobený bude už v prvých decembrových dňoch a rozsvieti ho Mikuláš vo štvrtok 5. decembra o 16.30

Mestská časť zabezpečuje osvetlenie prostredníctvom firmy Osvetlenie, ktorá každoročne inštaluje prvky vianočnej výzdoby v pešej zóne. Podľa P. Čiernika bude vianočná výzdoba uvedená do prevádzky v piatok 29. novembra večer, keď sa začínajú aj Vianočné trhy 2002, ktoré

je schopná zo svojich prostriedkov hradiť len údržbu a inštaláciu," zdôraznil P. Čiernik, podľa ktorého mestská časť vyčlenila na výzdobu 140-tisíc korún. "Vďaka tohtoročnému sponzorskému daru sa však vianočná výzdoba obohacuje o nové prvky. V porovnaní s minulým rokom, keď na výzdobu Poštovej ulice prispela táto firma, teraz pribudlo aj Hviezdoslavovo námestie, a tak možno povedať, že úroveň vianočnej výzdoby v Starom Meste sa z roka na rok zvyšuje a približuje sa európskemu štandardu."

Ako dodal, na Silvestra bude výzdoba doplnená jednorazovými svetelnými efektmi, ktoré zdôrazňujú význam po-



Najlepšie kurzy

Nájdete nás oproti pokladniam Hypernovy.

Avion Shopping Park Ivanská cesta 12 Bratislava Tel.: 00421 243 411 391 E-mail: vatmax.ba@volny.cz po - ne: 10.00 - 21.00

Na Vašu návštevu sa tešia pracovníci CASH POINT



Autocentrum Autotyp ponúka:

Na predaj svoje predvádzacie vozidlá za výrazne zvýhodnené ceny.

Nové automobily: FIAT SEICENTO od 239 900,- Sk

FIAT PUNTO so zľavou 35 000.- Sk FIAT STILO so zľavou až 51 000,- Sk

FIAT DUCATO - dopredaj za najnižšie ceny vo svojej triede

K vybraným modelom špeciálny vianočný bonus - TANKOVACIA KARTA ZDARMA

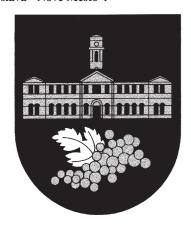


Rožňavská ulica 28/A, 821 04 Bratislava, Tel.: 02/4820 8740-2, Fax: 02/4820 8712

Novomestský erb nie je nezmyselný

AD: STANIČNÁ VEŽA...

Každé číslo novín uverejňuje veľmi zaujímavé články o stavebníkoch a o osudoch mnohých bratislavských budov. Ich autor, Štefan Holčík, nie je iba tlmočníkom zaujímavých a dávno zabudnutých historických okolností. Svoje zistenia takmer vždy hodnotí a komentuje. Naposledy uverejnil zaujímavý článok o prvej konskej železnici. Svoj výklad uzatvára konštatovaním: "Hoci je to z heraldického hľadiska nezmysel, stanica sa stala ústredným motívom znaku mestskej časti Bratislava - Nové Mesto".



Ide o veľmi nespravodlivé hodnotenie erbu tejto časti Bratislavy, ktoré s nevôľou prijalo predovšetkým predstavenstvo Miestneho úradu Bratislava -Nové Mesto. Pretože som sa pri zrode tohto erbu v apríli 1992 zúčastnil ako odborný poradca, reagujem na Holčíkovo hodnotenie erbu.

Nové Mesto od 12. januára 1993 reprezentuje červený štít, v ktorom je pod striebornú staničnú budovu konskej železnice s červenou strechou umiestnený strieborný strapec hrozna so zlatým listom. Tieto dva motívy reprezentujú v erbe dve katastrálne územia mestskej časti, a to Nové Mesto a Vinohrady.

Použitie staničnej budovy ako hlavného motívu erbu Nového Mesta je v súlade so zvyklosťami mestskej heraldickej tvorby. Táto budova je jedinou pozoruhodnou historickou stavbou tejto mestskej časti. Jedinečná a pre danú lokalitu charakteristická architektúra (opevnenie, kostol, most, mlyn, atď.) je častým prvkom v erboch miest a obcí. O tom, že symbol upozorňujúci na zdroj obživy miestnych obyvateľov je celkom bežným znakom nielen slovenskej, ale aj zahraničnej heraldickej tvorby, netreba už vôbec pochybovať. Z týchto dôvodov erb Nového Mesta za žiadnych okolností nemožno považovať za heraldický nezmysel.

Iná je otázka voľby symbolu, v tomto prípade dvoch, ktoré majú reprezentovať príslušný región. Málokto si uvedomuje, že v Novom Meste sú predovšetkým nové obytné štvrte, športoviská, Kuchajda, v čase vzniku erbu priemyselný podnik Dimitrovka a vinohrady. Táto skutočnosť sa prejavila aj na obsahu 12 návrhov erbu pre Nové Mesto. Do štítu sa navrhoval pôdorys futbalového ihriska, skúmavka, panelák, ale aj stanica konskej železnice a vinohradnícky motív. Z nich sme mali vybrať, upraviť a schváliť nový erb. Zhodli sme sa na obsahu, ktorý je aj dnes používaný. Do definitívnej podoby dotiahol svoj návrh Ing. arch. Jaroslav Kocka. Erb Bratislavy - Nového Mesta voľbou a heraldickou úpravou stanice prvej konskej železnice a strapcom hrozna treba chápať ako symbol historizujúci, po heraldickej stránke úplne správny a pre Nové Mesto rozhodne výstižný.

Prof. Jozef Novák, Bratislava

Som šťastný, že Bratislava zdvihla hlavu

Keď sme raz dávno spolu večerali so starostom Ďurkovským, mal jeden z prvých nápadov, ktorý ma ako rodáka zo Starého Mesta zaujal: pod'me robit' pre túto časť mesta noviny! Mal som tú česť, že ma redaktori prizvali k stálej spolupráci.

Vyrastal som tu, bolo na čo spomínať... vydržal som prispievať dlhé roky... Až keď už som si naozaj nevedel na nič spomenúť, čo sa za môjho života stalo v našom kráľovskom meste - odmlčal som sa. Neustále som Ďurkovskému frflal, že centrum Bratislavy chátra, mizne a bolo by s tým treba niečo robiť! Za tie roky, čo je starostom, začal systematicky vztyčovať z mŕtvych niektoré už vyložene zabudnuté dvory, krčmy, uličky! Vidím to na našej bratislavskej mládeži - aká je z toho nadšená. Ono sa mu to totiž darí! Po pár rokoch začína stred nášho mesta pripomínať Bern, Zürich alebo Viedeň... Chod'te sa pozriet' na Hviezdoslavovo námestie! Nielenže je krásne vynovený hotel Carlton, na námestí pribudli fontány - ale na Vianoce sa tam malí Bratislavčania korčuľujú ako na Breughelovych obrazoch! Za tie roky sú na Slovensku aj iné mestá, ktorých pešie zóny vyzerajú ako vo Florencii alebo v Dubrovníku - ale v Bratislave to mal Ďurkovský ťažšie! Po

prevrate do všetkých funkcií, ktoré sídlia pri Dunaji, naliezali rodáci, ktorí neboli priamo rodáci z Bratislavy.... Videl som zblízka, ako nebojácne Ďurkovský bojoval za každú krčmu, pouličnú lampu.. kandeláber. Som šťastný, že Bratislava dvíha hlavu. Čo dvíha - už ju zdvihla! Okrem Starého Mesta vyrastajú pre mládež kinocentrá. Som pevne presvedčený, že ak ho nasťahujeme do Primaciálneho paláca - čoskoro bude stáť pri Dunaji veľká socha Hansa Christiana Andersena, ktorý sa tu kedvsi v XIX.-tom storočí tiež potuloval... Držím mu - ako starý Bratislavčan, v nastávajúcich voľbách palce.

Július Satinský

Staré centrum mesta sa naozaj prebralo

BRATISLAVA

Moja mama mi v detstve rozprávala o predvojnovej Bratislave, ako sa rozpráva o Atlantíde. Opisovala mi príjemné mesto na Dunaji, v ktorom boli nádherné voňavé obchody, útulné kaviarne a báječné viechy.

Mám schopnosť si v hlave premietať film toho, čo mi niekto rozpráva. A tak som v duchu videl lahôdky Ruttner, pred ktorými sa klania malý živý černoško, obchod Meinl s vrecami praženej kávy a so zaveseným modelom lode, aká kávu v minulom storočí dovážala: elegantnú galantériu Halmoš, pánsku módu Princ, a všetky tie cukrárne Lévius, Meyer, Sturzer. Priznám sa, že lepšie to ovláda môj syn, lebo on sa stal dedičom rodinných spomienok na dávnu obývateľnú Bratislavu.

Medzitým vyrástol Štrkovec, začala sa stavať betónová džungľa Petržalky a ostatné sídliská. Niekto nechal centrum mesta zahynúť. Od sedemdesiatych rokov sa chýrne Korzo premenilo na obyčajnú sivú smutnú ulicu. Omietka domov opadala, večer nesvietili svetlá a od Michalskej brány po Carlton ste mohli stretnúť pár opilcov od františkánov. Nikdy nepochopím, či tá devastácia bola zámer alebo hlúposť vtedajších správcov mesta. Asi aj - aj.

Raz som mal návštevu z Košíc, chceli vidieť historické centrum. Tak som ich zobral na prechádzku od činohry SND po Michalskú bránu. A oni na konci povedali: "Ta to nie mesto... to zlomený suchý rožok."

V júni roku 1995 som moderoval malú

slávnosť. V kaviarni u Rollanda sa stretli l'udia okolo starostu Ďurkovského. Vtedy som nevedel, že ten večer je bozk Šípovému Ruženkovi.

No staré centrum sa naozaj prebralo. Andrej Ďurkovský a spol. to dotiahli do konca. Legendárne Korzo ožilo, stalo sa znova obývateľným, príjemným útulným centrom. Od Michalskej brány po Carlton je radosť po ňom plávať v dave. Nikdy nezabudnem na oslavy titulu majstrov sveta v hokeji. Naši to vyhrali - a Korzo bolo na fiestu

Myslím si, že je čas, aby sa tá pozitívna energia Starého Mesta rozšírila po celej Bratislave. Som rád, že je tu pripravený tím ľudí, ktorí vedia, ako sa to robí.

Vinu za nedostatočnú dopravu nemusí vždy niesť výlučne bratislavský dopravný podnik

Na mestskú hromadnú dopravu zväčša občania hromžia. Veľakrát oprávnene, sú však situácie, ktoré Dopravný podnik Bratislava objektívne nespôsobil a svedomie by si mal spytovať niekto iný. Naša čitateľka sa s nami podelila o zážitok s vojenskou prísahou čerstvo narukovaných vojakov základnej služby, ktorá sa konala 25. októbra na parkovisku pod hradom Devín. "Prišli na ňu ľudia z celého Slovenska, ale tí, čo sa na dané miesto chceli dostať autobusom mestskej hromadnej dopravy, mali smolu," uvádza v liste naša čitateľka. "Do Devína chodí nízkokapacitný autobus v intervaloch 25 - 35 minút. Keď som sa nedostala ani do druhého autobusu, šla som za dispečerom pod Novým mostom. Ten mi povedal, že každý nadáva iba jemu, že nemá iné, väčšie vozidlo a keby svojvoľne poslal ďalší autobus, dostal by vynadané. Na dopravnom podniku mi oznámili, že nedostali

Autodopravcovia Pozor!

najnovšia technológia ISOSYN™ spĺňa normy API CI-4/SL

• určený pre dieselové, turbo, EGR

jeden olej pre celý vozový park

úspora paliva a prevádzkových nákladov

Cena 99,- Sk/I bez DPH v 19 I sude

tel.: 54654499, fax: 54654498

Súkromné gymnázium Kremnická 26, BA- Petržalka, za odbočkou na Berg prvá ulica vpravo

kurz prípravy na PP na 8-ročné gymnázium z M a Sj

Tel.: 02/6383 0290, 6381 2551, 6381 2566,

0903 318 845, 0907 387 495

OTVÁRA KURZY OD 1. 2. 2003:

kurz jazykov Aj, Nj, Rj a Fj
 Prihlasovanie neustále od 8⁰⁰ - 17⁰⁰ h

kurz prípravy na PP na stred. školy z M a Si

a benzínové motory

Delo 400

Motorový olej 15W-40

požiadavku na väčší autobus, pritom o prísahe vedeli, lebo kvôli tomu odklonili trasu autobusu v Devíne."

Ako ďalej pokračuje naša čitateľka, prísaha sa začínala o desiatej a nevie, čo urobila väčšina ďalších ľudí, čo zostala po odchode natrieskaného autobusu o 9.14 hodine pod Novým mostom. Ďalší šiel o 9.50 a ani do toho sa všetci nemohli pomestiť. "Jediná možnosť, ako sa do Devína dalo dostať, bol taxík za 280 korún," zdôraznila naša čitateľka, ktorá upozorňuje, že mini autobus, ktorý chodí do Devína, je takmer stále preplnený a je zúfalé čakať na ďalší. ktorý ide o 25 - 35 minút.

"Každý, kto organizuje nejaké podujatie, kde sa predpokladá väčší počet ľudí, môže požiadať o zvýšenie dopravnej kapacity tak, ako to robí napríklad Televízia Markíza, keď má deň otvorených dverí," uviedol riaditeľ rezortu prevádzky a techniky Dopravného podniku Bratislava Bronislav Veigl. "Podobne to robí aj Slovenská televízia. My skutočne nemôžeme mať prehľad o všetkých podujatiach pripravovaných v meste. Chyba sa teda stala niekde inde, nie v dopravnom podniku."

Ako zdôraznil, sťažnosti na dopravu do Devína nezaznamenávajú, dopravný podnik má dobrú spoluprácu s devínskym starostom. V lete a cez víkendy je doprava posilnená. Dodajme, že organizátorom vojenskej prísahy je jednoznačne armáda - ťažko však určiť, kto konkrétne, či sú to jednotlivé vojenské útvary, posádkové veliteľstvo alebo iná zložka. Od armády ie ťažké očakávať, že bude natoľko ústretová, aby v deň prísahy zabezpečovala posilnenie mestskej hromadnej dopravy. O necelý polrok bude pod Devínom ďalšia vojenská prísaha... Aby sme vojakom nekrivdili, treba konštatovať aj to, že požiadať o zvýšenie prepravnej kapacity zabúdajú aj organizátori iných podujatí, na ktorých sa koncentruje väčšie množstvo ľudí.

AMSIER AIGLife

Hľadáme človeka, ktorý chce veľa pracovať, ale aj veľa zarábať. Ide o pozíciu Finančný poradca s možnosťou rýchleho postupu do manažmentu.

- nemusíte ovládať žiadny svetový jazyk
- nemusíte ovládať počítač
- minimálne stredoškolské vzdelanie
- čistý trestný register
- treba mať úprimnú snahu vybudovať si kariéru

takt: Ing. Ivan Horský, 5441 3469, 5441 3485, 0905 322 233

OTVÁRA ODBORY:

 hudobný: spev, klavír, gitara, husle, flauta výtvarný: všetky techniky, aj príprava na tal. skúšky hlasovanie je možné kedykoľvek a v ktoromkoľvek veku.

> Tel.: 02/6383 0290, 6381 2551, 6381 2566, 0903 318 845, 0907 387 495

Ponúkame na prenájom kancelárske priestory na Hurbanovej ulici v Banskej Bystrici

novostavba

- 300 m od výjazdu z diaľnice blízko mestského parku - 230 m²
- 2. poschodie
- bezdrôtové pripojenie do internetu

Telefón: 0905 615 195



6383 0290, 6381 2551, 6381 2566, 0903 318 845 Učebné pomôcky zdarma! Možnosť platby aj na splátky!

Na hrade budú Vianoce už 8. decembra

Na nedel'u 8. decembra pripravili pracovníci historického múzea tradičné podujatie Vianoce na hrade. Bratislavský hrad bude v čase od 10. do 17. hodiny patriť rôznym remeselníkom. ktorí budú predvádzať svoje umenie a predávať výrobky.

O naimenších návštevníkov sa postarajú členovia skupiny rád svätého Galahada. V programe Rozprávkový hrad pripravili pre deti rôzne súťaže, kreslenie, stretnutie s čertom a napokon i sladké prekvapenie. Milovníci hudby si prídu na svoje na koncerte v podaní C. a k. dychového komorného orchestra, ktorý bude o 14. hodine na 3. poschodí Hradu. Na prízemí sa svojimi aktivitami predstaví Plynárenské múzeum SPP a jeho zástupca J. Schuster návštevníkov pobaví svojimi Veselými obrázkami.

Návštevníci si počas nedele môžu prezrieť všetky expozície a výstavy vrátane práve otvorenej Siene slávy slovenského hokeja. V deň podujatia Vianoce na hrade majú deti a študenti vstup voľný, dospelí zaplatia znížené vstupné 20

Predajňa United Colors of Benetton,

Ventúrska ul. č. 14, Bratislava si vás dovoľuje pozvať na výhodný predvianočný nákup!

> Teší sa na vás kolektív predajne!



ŠPORT BAZÁR

Aktuálna ponuka: lyže, lyžiarky, snowboardy, turistické vetrovky, nohavice, bundy, ruksaky NÍZKE CENY!!!

Pondelok - piatok Sobota

9.00 - 12.00 Nájdete nás vo dvore FTVŠ Lafranconi

14.00 - 19.00

L. Svobodu 9, pri atletickom štadióne. Kontakt: 02/54411624 - kl.353, v čase otváracích hodín.



Bratislava tel.:6231 3722

Spoločnosť **DDW s r.o.** so sídlom v Bratislav

Kompletné spracovanie **jednoduchého a** podvojného účtovníctva pre malé a stredné s.r.o. a podnikateľov.

účtujeme spoľahlivo v MONEYS3

ROLETY: - drevené, plastové, hliníkové Balkóny, mreže,

zamočnícke práce výroba • predaj • servis SIZA © 0903 440 174, 02/4488 4689

Na Kramároch zrekonštruovali dom kultúry

NOVÉ MESTO

V uplynulých dňoch sa obyvatelia Kramárov dočkali: starosta Nového Mesta Richard Frimmel slávnostne sprístupnil pre verejnosť Dom kultúry na Stromovej ulici, ktorý prešiel rozsiahlou rekonštrukciou.

Rekonštrukcia tohto bývalého osvetového strediska bola investíciou mestskej časti, ktorá na tento účel vynaložila vyše 35 miliónov korún. Jej výsledkom je rozšírenie priestorov o celé jedno podlažie (objekt má teraz dve nadzemné a jedno podzemné podlažie). V staronovom stánku kultúry je viacúčelová spoločenská sála, ktorá ma kapacitu 180 miest. Okrem toho je tu knižnica a čitáreň, klub dôchodcov, učebne a priestory pre záujmové krúžky. Rekonštrukcia trvala iba necelých osem mesiacov a objekt kultúrneho domu je po jej uskutočnení zvonku aj zvnútra neporovnateľne atraktívnejší ako pred ňou. R. Frimmel, ktorý sa v nadchádzajúcich voľbách opäť uchádza o dôveru voličov, tak splnil svoj prísľub, že dom kultúry bude opäť sprístupnený už v novembri.

Začala sa sezóna na štadiónoch

BRATISLAVA

Na Zimnom štadióne Ondreia Nepelu na Ulici odbojárov a zimnom štadióne na Harmincovej ulici sa začala sezóna. Správa telovýchovných a rekreačných zariadení v Bratislave ich otvorila pre verejnost'.

Na Zimnom štadióne O. Nepelu sa možno korčuľovať v stredu od 16. do 18. hodiny, v sobotu a nedeľu od 9. do 12. hodiny a od 14. do 17. hodiny. Vstupné je rôzne - v stredu je 30 korún pre dospelých, 20 korún pre deti do 10 rokov. Vstupné na trojhodinové bloky v sobotu a v nedeľu je pre dospelých 45 korún, pre deti do 10 rokov 30 korún.

Na dúbravskom štadióne v Dúbravke je otvorené cez týždeň v utorok od 16. do 17.30 hodiny. V sobotu je prevádzka od 16. do 17.30 a od 18.30 do 20. hodiny, v nedeľu sa bude možné korčuľovať od 15. do 16.30 a od 17.30 do 19. hodiny. Vstupné pre dospelých je 20 korún a pre deti do 10 rokov 15 korún. V iných ako uvedených časoch nie sú štadióny prístupné pre verejnosť, pretože sú k dispozícii na tréningy hokejistov a krasokorčuliarov.

KUPIM stavebný pozemok, príp. RD

v lokalite Horský park, Kramáre, Drotárska, príp. Koliba, Staré grunty Tel.: 0903 461 758

AA taxi EURO **16 022**

Na telefónnu objednávku len

12,60 Sk/km







Oslávte s nami príchod Nového roku v najkrajšej reštaurácii v srdci Bratislavy. Zažijete príjemný, posledný večer starého roku. Do tanca Vám bude hrať živá hudba. Taktiež ochutnáte kulinárske umenie našich majstrov kuchárov. Cena zahŕňa 5-chodové Menu a polnočný prípitok.

1.200,-Sk

Hviezdoslavovo nám.3, Staré Mesto Pre rezervácie volajte tel.: 02/59204061 Vchod z obchodnej pasáže Carlton

Štúrova 11, 811 02 Bratislava, tel.: 5296 5330, fax: 5296 533 office@reas.sk, www.reas.sk Kúpeľná 5, 811 02 Bratislava, tel./fax: 5443 4318

Prenájom BYTY/DOMY/PRIESTORY: 8.000 Sk Slávičie údolie - gars., nez., 26 m², 1.p./4, balkón, zrekonšt Jahodová - 2 i., zar., 70 m², zrekonštr., záhradka, 1, p./4.garáž 767 EUR Zámocká - 2 i., nez., novost., 66 m², 4.p./4, loggia, terasa F. Kostku - 2 i., zar., novost., 75 m², terasa, 4.p./8, park. box Medená - 3 i., nez., 73 m², 3.p., vybavená kuch., park. vo dvore Bagarova - 3 i. zar., 50 m², 2.p./3, bez výťahu, nová kuchyňa 29. augusta - 6 i nez mezonet novost 3 n /4 loggia nadštand 1.250 EUR Jadranská - čiast zar. RD, 100 m², garáž, záhrada, tiché prostr.

Predaj BYTY/DOMY: Kúpeľná - 3 i., OV, 80 m², čiast. zrekonštr., 1. posch. Krížna - 3,5 i., OV, 82 m², tehla, 1.posch., loggia, pivnica Guothova - staveb. pozemok, 828 m², vypracovaný projekt 5.750 Sk/m² Pekná cesta - staveb. pozemok. 1300 m², miemy svah

G.I.C. Cash s.r.o. Sabinovská 10, Bratislava tel: 02/4363 4564 - 5 fax: 02/4342 2198 mobil: 0908 995 459

- lo 30 000 Sk / do 9 mesiac s mesačným splácaním s Vami určeným dátumom splátok
- PENIAZE DO 24 HODÍN BEZ ÚČELU

PRENECHAJTE NÁM

Predáme značkovú predajňu s textilom v centre mesta Bratislava s postúpením práv z nájmu k nebytovému

Všetky informácie na tel.č.:



Mickiewiczova 10, 811 07 Bratislava Tel.: 5296 2403, 5296 2420, www.iuris@nextra.sk

MESTSKÁ VILA HORSKÝ PARK

LUXUSNÉ BYTY NA NÁMESTÍ SNP



- 3-izb., 132 m², 6.p. • 3-izb., 161 m², 7.p.
- 4-izb., 242 m², 6 a 7.p
- V CENE JE ZARÁTANÝ: VÝTAH

A ZARIADENIE (parkety, obklady, dlažba, sanita, klíma, vlastné kúrenie, krb)

- veľký pozemok • nádherný výhľad na mesto
- 6 izieb, úžitková plocha 410 m²
- dvojgaráž, bazén
- cena: 14,0 mil. Sk

DVERE, OKNÁ, ZÁRUBNE

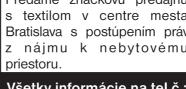
Predaj, montáž, sevis masívne drevo, eurohranol, plast, drev. dýha, laminát, fólia kovania: Cobra, Metalia

NOVE DVERE

už za cenu 1.602 Sk bez DPH

Karpatská 3 (pri Ymce), Po - pia: 10,00 - 18,00 hod tel./fax: 02/524 916 45





02/52964284



lakovnícke

KIA MOTORS KIA SERVIS

orehliadky oredaj náhradných dielov opravy: klampiarske

prevádzky prijmeme

Autoservis MAIKO Slovakia, s.r.o., Bojnická 20 (areál Sibarnac) Žabí Majer islava, Otv. hod.: Po-Pia: 8.00-17.00, tel.: 02/4468 1051, fax: 02/4468 1052



Nejedlého 51, (hotel Sklotel) Bratislava - Dúbravka tel.: 02/6446 1077, tel./fax: 02/6446 1169

Plastové okná, ktoré si môže dovoliť každý.



PROFIL: Brügmann - 4 komory

PLASTOVÉ OKNÁ - zľava - 10%



rel./fax: 02/54 79 36 73

Kompletný servis

korčulí snowboardov

Komisionálny predaj

športových potrieb

500,- Sk darček Pri zákazke



Guitarshop Medená 16

Máte pocit, že patríte k skupine ľudí, ktorí sú v súčasnosti nespokojní so svojím príjmom? Ak ANO, určite to chcete zmeniť!

* zabezpečený osobný rast

* mimoriadne odmeny - zájazdy každý štvrťrok

KONTINUITA-SŽP, a.s., člen skupiny Wiener Städtische

- najdynamickejšia poisťovňa v životnom poistení zaistená najväčšou svetovou zaisťovňou Münchener Rückversiecherung - Gesellschaft, AG, ponúka:

PRACU

Výhody spolupráce:

- * profesionálne školenie
- * po úspešnom začiatku 2-dňový motivačný pobyt s návštevou centrály poisťovne + finančná odmena
- nadpriemerné provízie za výkony a riadenie skupiny
- * viacstupňový Kariérový plán * dlhodobú perspektívnu prácu - možnosť
- Radi Vám predstavíme naše produkty a možnosti spolupráce

Ferienčíkova 1

02 / 5292 5009 0905 - 264 160 02 / 5443 1472 0905 - 264 028

Krížna 44 02 / 5557 1197 0905 - 354 616

externej spolupráce



KE JEDNODUCHE A PODVOJNE UCTOVNICTVO, SKLADY A MIZD ktorý si zakúpilo už viac ako 10.000 firiem v Českej republike a na Slovensku

POHODA je univerzálny účtovný software pre malé až stredné firmy z radu fyzických i právnických osôb. Systém je vhodný najmä pre živnostníkov, podnikateľov a spoločnosti, ktoré sa zaoberajú obchodom a oskytovaním služieb

Účtujte zadarmo!

Vyskúšajte si tento moderný multifunkčný software prostredníctvom bezplatnej verzie POHODA 2002 START a rozhodnite sa, či je tento software vhodný pre Vašu firmu. Alebo wužite možnosť individuálneho a nezáväzného predvedénia v sídle STORMWARE s.r.o. v Bratislave.

STORMWARE SOFTWARE DEVELOPMENT

JEDNODUCHÉ ÚČTOVNÍCTVO

K dispozícii je jednoduché účtovníctvo a súvisiace evidencie pre neobmedzený počet firiem (Lite) a varianta vrátane skladov a miezď (Standard).

PODVOJNÉ ÚČTOVNÍCTVO

K dispozícii je podvojné účtovníctvo pre neobmedzený počet firiem (Profi) a komplet určený účtovným firmám a dalším subjektom, ktoré chcú spracovávat jednoduché aj podvojné účtovníctvo v jedinom komfortnom programe

DOPLNKOVÉ PRODUKTY

Ponuku doplňuje rozšírenie o sklady A alebo program pre uživateľské úpravy tlačových zostáv.

STORNWARE s.r.o., Pri Suchom mlyne 59,811 04 Bratislava, tel.:(02) 54793647, fax:(02) 54792079, pohoda@stormware.sk, www.stormware.sk

rok servis zdarma rokov záruka +



CIVIC 1,4S CD za 499.000,- Sk CIVIC 1,4S 5D 2003 za 549.000,- Sk + klimatizácia za 30.000 Sk CRV s odpočtom DPH! Zľava 50.000,- Sk + CROSS PACK alebo skúter za 55.000,- Sk!

OMNIA MOTORS, a.s., Tomášikova 30, Bratislava 02/4824 0482 PREDAJ, LEASING 02/4824 0492 SERVIS, STK 02/4824 0491 NÁHRADNÉ DIELY



Hodiny pri Carltone bývali aj hranaté

LIST ČITATEĽA

Dňa 24. novembra presne o 15.20 sa Bratislava dočkala azda jedného z d'alších "Čumilov" alebo tradícií? Veru zhruba šesť metrové a šesť "stovák" kilogramov vážiace hodiny nám môže závidieť nejedna európska metropola.

Rád by som sa však vrátil k niektorým zatiaľ nevyjasneným otázkam týkajúcim sa histórie samotných hodín. Od ľudí, ktorí sa skutočne pod hodinami stretávali, som sa dozvedel, že hodiny mali tvar štvorca a stáli na trochu odlišnom mieste ako stojí ich súčastná "replika". Tento fakt mi nedal spať a rozhodol som sa preto začať pátranie po dnes už stratenom osude hodín. Teda začal som pri hodinách. Pri dôkladnom preskúmaní okolia prídete k záveru, že dnešná poloha hodín je iná ako tých pôvodných. Pár metrov od tých dnešných nájdeme červeno-hrdzavú skrinku, ktorú na základe dobových fotografií môžeme pokojne určiť ako podstavec tých minulých. Ak by sme sa mali vyjadriť k tvaru, tak tie pôvodné boli štvorcové a tak trochu úplne iné. (Krásnu fotografiu hotela Carlton s hodinami nájdeme napr. v knihe Bratislava z roku 1956, súbor fotografií zostavených Eugenom Lazišťanom). No odkial' potom prišli tie dnešné? A kde teda stáli? V knihe Pressburg -Pozsony - Bratislava 1883-1919 od autorov Cmorej - Gažo môžeme nájsť viacero fotografií hodín, ktorých presná replika sú dnešné hodiny. Dokumentujú tak pohľadnice z rokov 1900, 1905, dokonca nájdeme aj z pred roku 1888. Z týchto je zrejmé, že ich poloha sa postupne menila. Od centrálneho umiestnenia pred divadlom až po presunutie na miesto dnešnej križovatky ulíc Jesenského -Mostová. Po roku 1910 sa takýto typ hodín stráca a už na pohľadnici datovanej rokom 1915 nachádzame hodiny kombinované s verejným osvetlením. Podobné hodiny neskôr nájdeme aj na Šafárikovom námestí. Pod typom hodín, ako sú tie dnešné, sa teda určite naši "dedkovco-babkovci" a "mamovco-otcovci" nestretávali. Stretávali sa pod ich mladším bratom, ktorý bol trocha hranatejší, ale zato tiež pekný. Osobne som rád, že tradícia darovania a úcty k histórii sa opäť prebúdza. Všetkým Bratislavčanom, hlavne nám mladším, želám pod hodinami veľa lásky a kus dobrého srdca. Jednému by sme sa však v budúcnosti mali vyvarovať. Ak podobnú pamiatku osádzame, treba sa občas pozrieť, či náhodou výhľadu na ciferník nezavadzá stĺp verejného osvetlenia alebo niečo Michal Milata, Bratislava

Pod jednotnou fasádou boli rôzne domy

V šesť desiatych rokoch sa uskutočnila pomerne nákladná, ale z hľadiska pamiatkovei starostlivosti nie celkom zodpovedná, úprava historického objektu Starej radnice. Pri výskume dovtedy jednotnej fasády, ktorú radnica dostala v roku 1577, sa zistilo, že sa pod ňou skrývajú doklady starších stavebných fáz. Najväčším prekvapením bolo odkrytie priečelia bývalého Pawerovho domu.

Ten postavili tesne pred rokom 1422 v dovtedy nezastavanom pomerne úzkom priestore medzi staršími objektmi. Priestor sa pôvodne mohol používať ako priechod na miesto, kde neskôr vzniklo Primaciálne námestie, ale mohol byť aj záhradou či dvorom vedľajšieho domu. Bohatý mešťan Hanns Pawer získal pozemok a postavil na ňom dom, ktorý

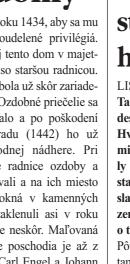
Pamätnici historie

jednoducho oprel o obvodové múrv susedných domov bez toho, že by staval vlastné nosné múry. Preto boli aj veľká sieň na prízemí a komnata na poschodí zakryté len l'ahkými drevenými povalami. O to bohatšie bola dekorovaná fasáda novostavby smerom na hlavné trho-

Prvé poschodie pripomínalo skôr priečelie kamenného gotického chrámu s vysokými hrotitými oknami a s trojuholníkovým štítom nad nimi. Celá táto nádhera bola však vybudovaná z tehál a omietky. Možno poslúžila ako kulisa uhorskému kráľovi a rímskemu cisárovi Zigmundovi Luxemburskému, keď sa z okna radnice ukázal obyvateľom mesta zhromažde-

ným na trhovisku v roku 1434, aby sa mu poďakovali za novoudelené privilégiá. Vtedy už bol totiž aj tento dom v majetku mesta a spojený so staršou radnicou. Na prvom poschodí bola už skôr zariadená nová radná sieň. Ozdobné priečelie sa však ťažko udržiavalo a po poškodení ostreľovaním z Hradu (1442) ho už neobnovili v pôvodnej nádhere. Pri nasledujúcej oprave radnice ozdoby a veľké okná zamurovali a na ich miesto osadili tri menšie okná v kamenných rámoch. Prízemie zaklenuli asi v roku 1457, poschodie ešte neskôr. Maľovaná dekorácia na klenbe poschodia je až z roku 1878. Maliari Carl Engel a Johann Grünwdl použili pri jej mal'be vtedy módne vzory inšpirované vykopávkami v Pompejách. Štefan Holčík

FOTO - Vladimír Mišauer



Opäť sa budeme stretávať pod hodinami

LIST ČITATEĽA

Tak sa nám to podarilo! Hodiny, ktoré desať ročia dotvárali kolorit dnešného Hviezdoslavovho námestia a plnili v minulosti nezastupiteľnú úlohu kontroly času, a potom i Treffpunktu Nr. 1 v starom Prešporku i v povojnovej Bratislave a ktoré akoby sa prepadli pod zem, stoja znovu na svojom mieste. Síce o tri metre d'alej, ale sú to ony.

Pôvodné, ba ešte pôvodnejšie ako tie, čo tam stáli predtým, tzv. "Baťove". Celé roky pripomínali spoločenský život "starej" Bratislavy, samozrejme, mnohým ich mladosť a povedzme to ešte raz, aj známosti, ktoré sa tu nadväzovali.

Na začiatku bolo očarenie z veľkorysej obnovy Hviezdoslavovho námestia. Je to nádherné - skonštatoval počas jednej z čoraz častejších návštev Slovenska Peter Tóth, žijúci v Kanade - no čosi mi tu chýba. Niečo, čo by ľudí priťahovalo, kde by sa chceli stretávať. Takým bodom boli predsa stĺpové hodiny!

Hodiny tu vždy boli, hodiny sem patria, vyhlasovali rezolútne všetci známi a priatelia, jedno či mali trvalé bydlisko v rodnej Bratislave alebo v zámorí. Ak sa človek o niečo veľmi usiluje, vždy mu to vyjde, tvrdí iný úspešný Slovák v Kanade Vladimír Chrappa. Nápad a iniciatíva je jedno, realizácia druhé. Čítal som o iniciatíve 12 uvedomelých (vraj aj bohatých) občanov Bonnu, ktorí vlastnými silami a prostriedkami zachránili rodný dom L. v. Beethovena. Kde však u nás nájsť prostriedky? Zorganizovať zbierku? Nebude návrh, výroba a osadenie hodín pridrahý špás? Mali sme naozaj šťastie. V ústrety nám vyšiel hlavný architekt námestia a veci sa ujala Komunitná nadácia Bratislavy. Ak niekde počujete, že nie je možná ideálna spolupráca, zavediem vás medzi dvoch mladých ľudí, ktorí tvoria Komunitnú nadáciu Bratislavy a presvedčím vás o opaku. Stanete sa tam dôstojnými a potrebnými ľuďmi, prestanete byť zákazníkmi (prečo si len od pracovníkov nadácií nevezmú príklad štátni úradníci?). Dokáže priemerný úradník nehovoriť o tom, ako mu je len ťažko?

Prvé fotografie pri znovuobnovených staronových hodinách budú čoskoro zdobiť naše albumy a cez voľné sviatočné vianočné dni si iste mnohí zájdu aj na vynovené Hviezdoslavovo námestie a možno si postoja pod "ich" hodinami a zaspomínajú si. Lebo, ako povedal O. Wilde, spomienky sú na to, aby sme si pripomenuli to, čo bolo dobré v našom živote.

Ivan Lesák, Ružinov

Nadácia venovala **ludom** schody

STARÉ MESTO

Od prvého decembrového deň slúžia verejnosti nové schody. Spájajú Búdkovú cestu s Drotárskou ulicou a skracujú ľuďom z Drotárskej, Mozartovej, Haydnovej a ďalších okolitých ulíc cestu k zástavke MHD.

Ide o dôležitú skratku, ktorú využívajú miestni obyvatelia, keď sa v časovom strese ponáhľajú na blížiaci sa trolejbus. Desaťročia používali skratku vyšliapanú v príkrom a nebezpečnom teréne. Odohralo sa tu už veľa pádov a úrazov.

Darček, ktorý všetkým obyvateľom, ale aj návštevníkom tejto časti mesta venovala Nadácia Horský park, prináša do ich života malé, no denno-denne používané zlep-



Na Rybnom námestí pristávali pltníci

Priestranstvo pri juhozápadnom nároží stredovekého mestského opevnenia sa sformovalo v priebehu 18. storočia na mieste zasypanej dunajskej zátoky. Pôvodne tam pristávali pltníci, ktorí z alpských krajín privážali kvalitné stavebné drevo. Na ploche odpadkami zasypanej zátoky vznikla neskôr plocha, kam sa z jadra mesta presunul trh

V druhej polovici 18. storočia postavili okolo pomerne pravidelného námestia skupinu dvojposchodových meštianskych domov. Na južnej strane stála v 15. storočí malá predsunutá pevnôstka "Tabor" a vedl'a nej mali dielne garbiari. V roku 1772 tam postavili Meštiansky pivovar. Stĺp Najsvätejšej Trojice v popredí Rohbockovej kresby stál na forSpomienkovy album

mujúcom sa námestí už od roku 1713. Vznikol ako pamätník obetiam morovej epidémie. Na konci 18. storočia k stĺpu premiestnili aj sochy Panny Márie ako patrónky Uhorska a prvého uhorského kráľa svätého Štefana. Sochy boli prv ozdobou mosta, ktorý viedol ponad mestskú priekopu k západnej mestskej

Pohľadu dominuje objekt požiarom v roku 1811 spustošeného kráľovského paláca na hrade. Areál hradu už nebol dostatočne udržiavaný a na mieste pôvodného barokového parku sa rozrástol divý les (je tam dodnes). Ani hradné opevnenie nebolo okolo roku 1850 udržiavané,

bašta Luginsland (v strede obrazu) bola otvorenou ruinou bez strechy.

Veža korunovačného Chrámu svätého Martina, prevyšujúcu strechy domov vpravo, sa prezentuje na kresbe Ludwiga Rohbocka, ktorú do kameňa preniesol Johann Poppel, vo vtedy úplne novej forme. Po požiari, ktorý zapríčinil blesk v roku 1833, bola veža skoro dve desaťročia len provizórne zastrešená. Až v 50. rokoch ju zvýšili a upravili podľa projektu Ignáca Feiglera. Vybudovali novú strechu tvaru helmy, fasádu ozdobili v romantickom štýle s použitím romantických prvkov. Na najvyššie miesto veže, vo výške 85 m, umiestnili zväčšený pozlátený model uhorskej kráľovskej Štefan Holčík

FOTO - archív a Vladimír Mišauer





Na Vianoce darujte zdravie

HIPPOKRATES

Stratené zdravie možno znovu získať pomocou kvalitnej liečby a rehabilitácie. Sú však poruchy zdravia, ktoré majú trvalý charakter.

Väčšinou sa k nim pristupuje tak, že s nimi sa už nedá nič robiť. A postihnutý človek trpí. Trvalé poruchy zdravia však vyžadujú svoj zvláštny manažment, ktorý je zameraný na zlepšenie kvality života. Sem patrí zmiernenie bolestí, nácvik náhradných pohybových funkcií, hľadanie a tréning funkčných rezerv organizmu, psychická podpora chorému a jeho rodine atď. Členstvo v klube Hippokrates umožní čerpať komplexnú zdravotnú starostlivosť po celý rok s výraznými zľavami. Starostlivosť je komplexná a na vysokej úrovni.



KVALITA BEZ ČAKANIA

hippokrates@hippokrates.sk

www.hippokrates.sk



| SP - Pozemok, od 7,8 á do 13,3 á o | d 1 791 tis. Ski |
|--|--|
| Prenájom: 1-izb., Kupeckého, zar., zrek., 35m², balk. 1-izb., Bučinova, zar., loggia 1,5-izb., Rovníková, nez. | 12 000,-Sk/m. 9 000,-Sk/m. 9 000,-Sk/m. + E 700,-EUR/m. + E 800,-EUR/m. 1 000,-EUR/m. |
| RD - Záh. Bystrica, novost., 4 izb., záhr., gar., lux. za | , |
| 3,5-izb., Čsl. parašutistov, zar., 78m² 2,5-izb., Kvačalova, 4p., novost., podkr., lux., zar. 3-izb., Kúpeľná, zrek., zar., 2p., park. | 16 000,-\$ 550,-EU 650,-EU |

Panská 27. 811 01 Bratislava

tel.: 54 43 58 31, 54 43 58 45-6, fax: 54 43 58 52 e-mail: tandc@1nas.sk internet: www.1nas.sk

Vymením 2-izbový byt s výťahom na Hlbokej ulici za väčší byt/dom, príp. pozemok v lokalite Staré Mesto, Kramáre + doplatok.

Tel. 02/ 5296 3632 (po 20.00) 0903 704 732

PRIVAT GOLD VIDEO CLUB

- + požičovňa videokaziet, DVD, CD-ROM + videokabínky
- + 2000 titulov + každý deň nový film !!!
- + výkup a predaj kaziet + požičiavanie na 2 dni
 - Po-So 1000-2100 Ne 1400-2100 Nák. stredisko KOCKA, 1. poschodie Seberíniho ul., BA - Ružinov



LTO TRADE, s.r.o. Jaskový rad 197 Tel: 54654499, Fax: 54654498

Slovan sa stal jesenným kráľom, Inter a Petržalka vošli do najlepšej šestky

Bratislavský futbal nemal v minulej sezóne dôvod na oslavy. Po troch rokoch kral'ovania Slovana a Interu prišiel pôst. Belasí, žlto-čierni ani Petržalčania nielenže nebojovali o majstrovský titul, ale iba snom zostal aj postup do pohárovej Európy. Novú sezónu teda začal trojlístok s jednoznačným cieľom - vrátit' Bratislave post hlavného mesta slovenského futbalu. Po polovici je úloha splnená, Petržalka zimuje štvrtá, Inter šiesty, čiastočná spokojnosti je teda namieste...

SLOVAN: Osembodový náskok pred druhou Trnavou a dvanásť víťazstiev z osemnástich stretnutí signalizuje príjemnú bilanciu nového kormidelníka Dušana Radolského. Po úvodnom tápaní našiel mužstvu vhodnú fazónu a záver jesene sa zmenil na belasú exhibíciu. "S výkonmi som bol vo väčšine zápasov spokojný, rezervy však určite sú," povedal tréner belasých. Tešiť ho môže 35 strelených gólov i koruna jesenného kráľa kanonierov Róberta Vitteka. "K titulu je ešte ďaleko," tlmí belasé očakávania Dušan Radolský, ale fanúšikovia vedia, že premrhať šancu na opätovné získanie titulu by bolo naozaj trestuhodné. Na Tehelnom poli už s predstihom začali myslieť na jar. Na odchode sú Nečas s Pančíkom, najväčšou dilemou však zostane Vittek. Napriek častejším zraneniam neutícha záujem o jeho služby a prípadný odchod by zrejme nepotešil nielen Radolského, ale ani priaznivcov Slovana. Na druhej strane, posledný zápas na Pasienkoch naznačil, že belasí majú v zálohe Šlahora, Bednára, Obžeru...

PETRŽALKA: Mizerná prvá polovica jesene, výborná druhá časť - jednoduchý pohľad na osemnásť petržalských kôl. Zatial' čo v prvej polovici mali zverenci trénera Vladimíra Weissa na konte 9 bodov, v druhej získali dvojnásobný počet. Druhé miesto za suverénnym Slovanom naznačili skutočné možnosti mužstva z pravého brehu Dunaja, o ktorom sa tvrdí, že je ekonomicky najstabilnejšie. Slúži ku cti kormidelníkovi Artmedie, že stále zostáva pri zemi a napriek zlepšeným výkonom a bodovým ziskom neprepadá eufórii. Jeho zverenci to pocítili po poslednom zápase v Dubnici, kde si hostia pripísali bod, ale Vladimír Weiss niektorých zvozil a prisľúbil, že nie všetci dostanú za slabučký výkon prémie. Teší zveľaďovanie stánku. Z troch štvrtín je už skutočným skvostom, keď sa dokončí štvrtá, možno sa Petržalka dočká aj pohárovej Európy...!

INTER: Mladosť - nestálosť. Žlto-čierni zimujú šiesti a vedú miniskupinku, ktorá bude na jar bojovať o záchranu. Inter angažoval skúseného kormidelníka Karola Peczeho, no v kádri nezostal kameň na kameni a mužstvo tak ťahajú hráči, ktorí ešte nedávno sedeli na lavičke, alebo mali na konte minimum odohraných minút. "Doplácame na neskúsenosť a výkyvy vo výkonoch," vzdychal Karol Pecze. Jeseň však ukázala aj mnohé pozitíva. Inter znovu začal hrať futbal, ktorý sa divákom páči, na trávnik sa podostávali mladí odchovanci, alebo talenty z iných klubov a už sa začína hovoriť o cenách za Halenára, či Čecha. Tím z Pasienkov má perspektívu, otázne zostáva, ako zvládne jar psy-

Hurtaj odišiel

ského hokeja.

Návrat Zdena Cígera do slovanistickej

Fanúšikom sa síce táto rošáda veľmi

Po sérií dohrávok, pod ktoré sa podpísali nevhodné terény, môžu aj bratislavskí futbalisti v III. lige zahlásiť koniec. Na najvyššej priečke v jednej zo štyroch skupín tretej najvyššej súťaži na Slovensku prezimuje Rapid, ktorému sa jeseň skutočne vydarila.

bratislavskej skupiny...

Vrátil sa Cíger,

Bez problémov

do superfinále

Po troch hracích dňoch 3. kola Inter-

kontinentálneho pohára hokejistov je

jasné, že pravdu mali optimisti. Tí

totiž tvrdili, že Slovan bez problémov

postúpi do januárového superfinále v

"Chlapci najmä v prvých dvoch zápasoch

ukázali dobrý prístup. Súperov nepodce-

nili a vďaka kvalitným výkonom zaslúžene postúpili," pochvaľoval si tréner Július

Šupler. Fanúšikovia si síce aj trochu

zašomrali, remíza v poslednom stretnutí

proti Villachu bola naozaj zbytočná, ale v

tomto dueli sa ukázalo, ako vyzerá hokej

v podaní hráčov, ktorým o nič nejde...

Belasí majú teraz niečo vyše mesiaca na

prípravu pred úvodným zápasom N-sku-

piny, v ktorom sa 10. januára v Miláne

stretnú s finskym Jokeritom Helsinki. A

to už bude iná káva ako slabučkí zástup-

covia maďarského, rakúskeho či ukrajin-

BRATISLAVA

Miláne a Lugane.

kabíny znamenal aj jeden odchod smerom von. S belasým dresom sa rozlúčil Ľubomír Hurtaj, ktorý sa len pár dní po Cígerovom návrate zbalil a odišiel do Plzne.

nepáčila, ale funkcionárom majstra zrejme nezostávalo nič iné. Každá pokladnica má svoje dno a zodpovední sa rozhodli tak, ako sa rozhodli. V každom prípade bude zaujímavé sledovať, ako si povedie Slovan bez svojho dovtedy najproduktívnejšieho hráča v Extralige!

Postúpi Rapid z tretej ligy?

Zverenci Ladislava Petráša nenašli v pätnástich zápasoch premožitela, jedenásť stretnutí vyhrali, v štyroch remizovali a jar začnú s trojbodovým náskokom pred Račou. Čo sa týka útoku na druholigovú bránu, mužstvo na to výkonnostne má, otázkou zostáva finančné zabezpečenie. Druhá liga je totiž o niečom inom a práve na financie doplácali v minulosti víťazi

LETENKY CEZ EXPEDIU

V týchto dňoch začala v Bratislave svoju činnosť cestovná agentúra EXPEDIA, ktorá pre svojich klientov zabezpečuje letenky, komplexný cestovateľský servis, poistenie, víza, ubytovanie a prenájom dopravy. Ak cestujete a nie ste spokojní s doterajšími službami agentúr, obráťte na nás, skúsime Vašu dôveru nesklamať.

www.expedia.sk

email: expedia@expedia.sk 02/52 93 33 11 02/52 93 33 22

Tender na výstavbu diaľnice sa už začal

Pripravovaná výstavba diaľničného úseku Viedenská cesta - Prístavný most sa dostala do dôležitej fázy - začala sa medzinárodná súťaž na výber zhotoviteľa tejto významnej dopravnej stavby. Podľa informácií ministerstva dopravy si súťažné podklady k stavbe vyzdvihlo sedem subjektov, z ktorých štyri už predložili konkrétne ponuky. Je predpoklad, že po vyhodnotení ponúk bude víťaz súťaže známy už o niekoľko týždňov. Náklady na výstavbu predstavujú takmer 71 miliónov eúr a majú byť hradené zo zdrojov predvstupového fondu ISPA, Európskej investičnej banky a zo štátneho rozpočtu. Investorom je Slovenská správa ciest.

Ako sme už informovali, dial'nica v spomenutom úseku bude začiatkom diaľničného ťahu D1, ktorý má pokračovať

obchvatom Bratislavy a Trnavy na Trenčín, Žilinu, Prešov, Košice až na štátnu hranicu s Ukrajinou. Hlavným významom tohto úseku, ktorého dĺžka je 3,867 km, je prevzatie tranzitnej dopravy prechádzajúcej cez Bratislavu. Úsek sa začína napojením na už existujúce na už vybudované vetvy križovatky diaľnic D1 a D2 a končí sa pripojením na Prístavný most. Na mestské komunikácie je prepojený v smere zo západu na východ na svojom začiatku a v opačnom smere odpojením na Prístavnom moste. Pripojenie Petržalky na dial'nicu je riešené cez Einsteinovu ulicu. Trasa dial'nice je umiestnená uprostred koridoru mestskej rýchlostnej komunikácie Einsteinova.. Súčasťou projektu je aj ochrana dial'nice proti hladinám podzemnej vody. Na zabezpečenie bezkolízneho prechodu peších a cyklistov nad Einsteinovou uli-

cou a budúcou dial'nicou bude vybudovaných päť lávok, ktoré zabezpečia spojenie obyvateľov Petržalky so Sadom Janka Kráľa, Inchebou, obchodným centrom Au Park, štadiónom Artmedie Petržalka i starou časťou Bratislavy. Predpokladaný termín výstavby úseku diaľnice D1 Viedenská cesta - Prístavný most je v rokoch 2003 - 2006, pričom s jej odovzdaním do užívania sa ráta už v roku 2004.

Rozbehla sa už aj súťaž na výber zhotoviteľa ďalšieho diaľničného úseku, a to diaľnice D2 na úseku Lamačská cesta -Staré Grunty. Podľa dostupných informácií sa do nej prihlásili tri subjekty. Súčasťou tohto úseku má byť aj 1440 metrov dlhý tunel pod Sitinou. Výstavba má byť financovaná z prostriedkov japonskej banky pre medzinárodnú spoluprácu a zo štátneho rozpočtu.

postarať aj o rozvod médií, za ktoré

poberá peniaze."

Je štvrť zvaná Ahoj zabudnutá Bohom? svedčení, že komu sa platí, ten by sa mal

NOVÉ MESTO

V mestskej časti Bratislava - Nové Mesto existuje Bohom zabudnutá štvrť, takzvaný Ahoj. Je to štvrť, ktorá existovala, keď sa Bratislava ešte končila pri terajšom Jacobse (bývalé Figaro).

Týmito slovami uvádza svoj list naša čitateľka Mariana Krupcová a pokračuje: "Bratislava sa odvtedy rozrástla až do Rače, ale v tejto časti Nového Mesta sa za posledných 30 rokov nič nezmenilo. Do dnešného dňa pitnú vodu rozvážajú cisterny, lebo tu neexistuje vodovod, plynofikácia je stále v nedohľadne, kapacita elektrickej energie je nedostačujúca, na kanalizáciu, ktorá je v časti Sliačskej ulice, malo možnosť napojiť sa ani nie 10% domov, o samostatnej telefónnej linke nemôžete ani snívať. A najkrajšie je, že na odbore územného plánovania vás potešia, že najbližších 10 rokov to všetko zostane určite na tei istei úrovni. Podotýkam, že píšem o hlavnom meste Slovenska - Bratislave, nie o pohraničnej dedinke!"

OZ Pro Natal www.pronatal.sk

- kurzy prípravy na pôrod a rodičovstvo - materské skupiny

kontakt: 0907 137 272

M. Krupcová si v závere listu kladie rečnícku otázku, či to nie je spôsobené tým, že tu nebýva žiadny vládny činiteľ ani poslanec. List sme poskytli vedeniu mestskej časti so žiadosťou o vyjadrenie. "Technickú infraštruktúru územia Ahoj - Briežky rieši územný plán obytnej zóny Koliba - Briežky, v ktorom je navrhnuté, aké zariadenia a siete je potrebné realizovať na zlepšenie technického vybavenia tejto lokality," uvádza sa v stanovisku mestskej časti, ktoré vypracoval jej hlavný architekt Jaroslav Kocka. "Otázka realizácie súvisí s náročnosťou stavieb, s finančnými prostriedkami a s ochotou jednotlivých správcov sietí vybudovať tieto zariadenia a únikové stavby. Preto je potrebné položiť otázku, komu platíme vodné, stočné, elektrinu, plyn a telefón. Určite nie miestnemu úradu, ale jednotlivým správcom sietí. Nevyhýbame sa zodpovednosti a v mnohých prípadoch v rámci finančných možností budujeme aj siete technickej infraštruktúry, ale sme pre-

Podľa J. Kocku je v prípade lokality Ahoj - Briežky potrebné vybudovať pre zásobovanie vodou automatickú tlakovú stanicu v rámci areálu vodojemu Vtáčnik. Bez tejto vodohospodárskej stavby nie je možné vybudovať rozvod vodovodných potrubí. Podobne je to aj s ďalšími sieťami a zariadeniami, ako sú trafostanice a regulačné stanice plynu. ,Vieme o problémoch tejto lokality," ubezpečuje J. Kocka. "Pred asi tromi rokmi sa nám na základe rokovaní podarilo zaistiť posilnenie existujúcej trafostanice a energetici vymenili elektrické vedenie. Ostatné akcie sú oveľa náročnejšie nielen finančne, ale aj odborne a vyžadujú si spoluprácu a priamu účasť jednotlivých správcov sietí."

V závere uvádza, že miestny úrad môže vyvíjať väčší tlak na správcov sietí a deklaruje ochotu mestskej časti podieľať sa na financovaní inžinierskych sietí. (juh)

FIRMA V BRATISLAVE p្រាំរ៉ូកា 🤏 **ROBOTNÍKOV** do skladu

Záujemcovia kontaktujte sa na tel. číslach: Tel./fax: 02/62 85 90 69 Mobil: 0905 787 276

SEZAM - BEZPEČNOSTNÉ DVERE

MONTÁŽ AJ DO PÔVODNEJ OCEĽOVEJ ZÁRUBNE AJ NA SPLÁTKY viacbodové uzamykanie

 montáž bezp. zámkov a zárubní + zalievanie systém proti zabuchnutiu, núdz. otv. dverí

@/fax:02/6381 5151, 0905 613 942

Oratórium v Dóme svätého Martina

HUDBA

Utorok 17. decembra o 19.30 sa v priestoroch Dómu svätého Martina uskutoční koncert, na ktorom zaznie oratórium Theogennitor Maria (Bohorodička Mária) cyperského skladateľa Manolisa Tokasa.

Úlohy zbormajstra sa zhostí O. Šaraj a k Bratislavskej komornej filharmónij a Speváckemu zboru ECHO sa pridajú aj hostia z Grécka: M. Mitsias, C. Chatzichristodulu a dirigent G. Payiatis. (bd)

Kocka 2: filmový thriller pokračuje

FILM

Nízkorozpočtovú snímku Kocka mohli pred dvomi rokmi vidieť diváci aj v našich kinách. Nápadité prepojenie filozofického pozadia s dramatickými prvkami bez ústupkov bezduchým konvenciám žánru akčného filmu zaznamenalo celosvetový úspech. Pokračovanie napínavého thrilleru na seba nedalo dlho čakať a prichádza do slovenskej distribúcie.

Mladý režisér Andrzej Sekul sa rozhodol čeliť známej skutočnosti, že pri zrode ďalších dielov úspešného titulu stoja väčšinou len tlaky komercie a staré nápady obohatil o nové rozmery a vizuálne efekty. Nový scenárista Sean Hood sa však predsa len nevzdialil od spôsobu rozprávania prvej Kocky: aj tentoraz stojí v centre diania malá skupinka najrôznejších typov ľudí, ktorá sa ocitne v záhadnom a nebezpečnom mechanizme a len pomocou odhaľovania náročných šifier hľadá cestu von. Uzavretý priestor a hraničné situácie znovu poskytujú príležitosť na psychologické vykreslenie charakterov a prekvapenia, čakajúce hrdinov na ceste k spolupráci. Odhaľovanie tajomstiev systému je však oveľa zložitejšie ako v predchádzajúcom príbehu, problémy treba riešiť v ďalších rozmeroch, ktoré sa zdajú za hranicami ľudského chápania a obete neúspešných pokusov zatial' pribúdajú...





Jedným z vystavovaných diel Alphonsa Muchu je aj Galéria ľudského života. Výstava potrvá do 19. januára.

Najslávnejšie diela A. Muchu v Bratislave

Od polovice novembra sa pozornosti priaznivcov výtvarného umenia teší unikátna výstava s názvom Alphons Mucha v USA, v Čechách a na Morave. Stodesať najlepších prác svetoznámeho secesného umelca, z ktorých niektoré sú zapožičané zo zahraničných zbierok vôbec po prvý raz, môžete v kurátorskej koncepcii Ivana Jančára obdivovať v Pállfyho paláci Galérie mesta Bratislavy. Otázka, čo sa nám vybaví v súvislosti s medzinárodným štýlom, ktorý v atmosfére prelomu storočí natrvalo pozmenil tvár voľnej aj užitej umeleckej tvorby, by zrejme celkom stratila zmysel, nebyť všestrannej osobnosti rodáka z moravských Ivančíc. Meno Alfonsa Muchu (1860-1939) je s fenoménom secesie späté rovnako neod-

mysliteľne ako plagáty, kostýmy, šperky či účesv Sarah Bernhardtovei, ktoré pre tento ženský symbol doby navrhoval.

Najväčšími magnetmi pre "obete muchománie" sú exponáty, ktoré majú v Bratislave svetovú premiéru - krídlový paraván s motívom Zefyra a nymfy, presvetlené vitráže a naimä monumentálna kompozícia Svaz slovanských dynastů, súčasť Slovanskej epopeje. Práve piata časť slávneho cyklu veľkorozmerných diel. zobrazujúca svadbu Přemysla Otakara II. pri Bratislave, víta početné skupinky návštevníkov na schodisku vedúcemu k hlavnej časti prehliadky. Hoci mnohé z ďalších malieb, kresieb, knižných ilustrácií, plagátov a grafik pochádzajú z doby Muchovho pôsobenia v zahraničí, divák v pozadí figurálnych kompozícií lemovaných rastinnými ornamentmi a záplavami dekoračných detailov predsa len vytuší ideu slovanskej vzájomnosti spolu s inšpiráciou l'udovou kultúrou. Koniec koncov, nech už pobýval v USA či v Paríži, Mucha nikdy nezapieral svoje korene. Nailepším dôkazom toho sú po roku 1918 aj návrhy mincí, známok a znaku Československej republiky. Portrét jedného z tvorcov ducha secesie by však nebol úplný, ak by divák vynechal fotografie tiché rodinné momentky, premyslené autoportréty či dokumenty namáhavej práce s modelmi. Počas trvania expozície vyšla GMB svojim návštevníkom v ústrety aj predĺžením otváracích hodín: do 19. januára je Pálffyho palác sprístupnený denne okrem pondelka od 10.00 až do

Bohuš Dúbrava Premiéra Giordanovej opery

Na 18., 19., a 21. december o 19.00 naplánovala Opera SND premiéru, ktorá poteší všetkých priaznivcov zlatého veku opery. Režisérom, ktorý sa podujal zinscenovať jedno z najslávnejších diel skladateľa Umberta Giordana, je hosťujúci Guy Montavon.

André Chénier patrí k najčastejšie uvázaným titulom talianskeho verizmu predminulého storočia. Podtitul historická dráma je v tomto prípade úplne oprávnený: autor libreta Luigi Illica si pre dej

opery vybral dobu búrlivých spoločenských zmien počas francúzskej revolúcie. Konkrétne dejinné udalosti pritom nie sú len zameniteľnou kulisou príbehu ale činiteľom, ktorý priamo motivuje konanie jeho postáv.

Hlavný hrdinom je veľký francúzsky básnik André Chénier bojujúci s úkladmi svojho bývalého sluhu a soka v láske. Charlesa Gérarda. Práve Gérard dokáže využiť nové pomery a z politicky vysokej pozície zneužívať moc na svoje osobné ciele. Stupňovaniu dramatického konfliktu dokonale zodpovedá aj Giordanova hudba - známa Marseilaise evokuje revolučné vzplanutie, ku ktorému prispievajú aj drsné vokálne prejavy postáv v úzkostných existenciálnych situáciach. Mašinéria revolučného teroru sa však nedá zastaviť a zrýchlený sled udalostí speje k tragickému koncu... Za hudobné naštudovanie vďačí opera Rastislavovi Štúrovi, postavu Chéniera stvárnil Peter Dvorský, v ostatných úlohách sa predstavia G. Ovsepian, P. Prokopiev, M. Babiak a Bohuš Dúbrava

na scéne SND

Kam za kultúrou?

- 6. 12. o 20.00 sa v divadle Stoka na Pribinovej 1 uskutoční hudobný večer Mikuláš s orchestrom Požoň Sentimentál.
- 6. 12. o 18.00 v DK Lúky po projekcii filmu Sex Pistols - Bes a des vystúpia punkové skupiny B.S.C. a Rádioaktívny
- 7. 12. o 19.00 vo V klube na Námestí SNP 12 uvedú členovia Túlavého divadla predstavenie W. Allen: Boh.
- SNG pozýva na nasledujúce dočasné výstavy: Fulla a slovenský svet (Dvorana MK SR), Skice a návrhy 18.-20. storočia (Vodné kasárne), Neznámy stredoeurópsky rezbár: Madona (Vodné kasárne), 15. 12. bude sprístupnená expozícia Slovenské vizuálne umenie 1970-85 (Esterházvho palác).
- 8. 12. o 19.00 bude Štúdio 12 na Jakubovom námestí 12 hostiť Divadlo M.U.T. z Prahy s drámou M. Crimpa Pokusy o jej život.
- Od 9. do 11. 12. každý deň o 17.30 a 20.00 budú v Kine Mladosť na Hviezdoslavovom námestí projekcie v rámci Dní latinského filmu.
- Od 10.12. je v Galérii Michalský dvor na Michalskei 3 je denne okrem pondelka v čase 13.00-18.00 sprístupnená prehliadka akvarelov Z. Hoška.
- GMB ponúka dočasné expozície: A. Fleischmann: Návrat domov, M. Meško: Siesta (Mirbachov palác), A. Mucha (Pálffyho palác). 15 súčasných maďarských sochárov (do 8. 12., Pállfyho palác), 12. 12. pribudne prehliadka S. Ilavský: Asociačný experiment Sokol a 19. 12. Christmas (obidve Pállfyho palác).
- Novootvorené Múzeum A. Fleischmanna na Bielej 6 so stálou expozíciou diel tohto výtvarníka môžete navštíviť denne okrem pondelka od 10.00 do 17.00.
- V Klube za Zrkadlom sa 11. 12. o 20.00 uskutoční koncert a krst albumu skupiny Ghymes, 12. 12. o rovnakom čase vystúpi Pressburger Klezmer Band.
- 11. 12. o 19.00 v Zichyho paláci vystúpi Zuzana Homolová a jej hosta.
- 13. 12. o 19.00 na scéne divadla Astorka-Korzo'90 predvedie Činoherní studio z Ústí nad Labem hru J. Pokorného Odpočívaj v pokoji.
- 15. 12. o 10.30 v Mirbachovom paláci GMB organizuje Hudobné centrum vystúpenie M Jurkoviča (flauta) a M. Dobiášovej (čembalo).
- V Galérii Profil môžete denne okrem pondelka od 13.00 do 18.00 navštíviť kolektívnu výstavu slovenských fotografov s názvom Fotografia tanca.
- V Galérii Z v Zichyho paláci môžete denne okrem nedele v čase 12.00-18.00 vidieť expozíciu V. Kompánka.



